



Banco Ganadero  
Nuestro interés, es crecer con Usted.

La Paz - Bolivia, julio de 1998

FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952

LUNES 20

AÑO XLVI • N° 14.323

# PRESENCIA

52 páginas • Precio en todo el país: Bs 3.50

Banco Ganadero

Nuestro interés, es crecer con Usted.

## En esta edición

### 5 CONDEPA

**CONDE:** Dirigencia condepista no descarta llevar a Freddy Conde al Tribunal de Honor.

### 4 POLICIA

**EFFECTIVOS:** La Policía Nacional planea contar con 20 mil efectivos en 1999.

### 6 ANIVERSARIO

**BCB:** Presidente Banzer asistirá al acto del 70 aniversario del Banco Central de Bolivia.

### 7 ENFERMEDAD

**FIDEL CASTRO:** Según diario estadounidense The Miami Herald, Castro podría padecer enfermedad cerebral.



## Se agrava huelga de petroleros

Mujeres y niños de los ex trabajadores petroleros de Camiri que se encuentran en huelga de hambre, desde hace tres semanas en la Central Obrera Boliviana de La Paz, se sumarán en las próximas horas a la extrema medida en demanda del pago de beneficios sociales que les adeudan Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos.

"Lo que demandamos es una reliquidación de nuestros beneficios porque se nos adeudan horas extras, refrigerios, viáticos de campo y otros pagos que se eludieron", declaró el representante de los huelguistas, Zenón Andia.

El dirigente cree que la empresa puede resolver el problema en cuestión de horas porque ya otro grupo se benefició con la reliquidación. "Los que quedamos afectados somos sólo 73", añadió.

Advertió que en caso de no lograr una atención favorable en las próximas horas los niños y mujeres "también se crucificarán tal cual ya lo hicieron algunos compañeros en días pasados".



Ex petroleros en ayuno

Empresarios esperan a presidentes en Buenos Aires

## Inversión privada se interesa en Mercosur

Lo único que piden es que gobiernos eviten la corrupción

• BUENOS AIRES EFE

Medio millar de empresarios privados de todo el mundo esperan a los presidentes del Mercosur (Argentina, Brasil, Uruguay, Paraguay), al de Bolivia y Chile en Buenos Aires para conocer las propuestas que tiene este tratado subregional para atraer inversiones y capitales externos. La organización que auspicia el encuentro adelantó que dos son los requisitos que esperan los empresarios: un marco legal que les reconozca garantías y disposiciones para combatir efectivamente la corrupción.

La empresa privada quiere también despejar las susceptibilidades que ya han comenzado a surgir entre Brasil y Argentina por la instalación de grandes industrias automotrices. Están en juego miles de millones de dólares provenientes de Japón, Estados Unidos y Europa.

Entretanto, las esferas del gobierno boliviano informaron que el discurso que llevará Bolivia al próximo encuentro del Mercosur girará en torno a la seguridad, la lucha contra el narcotráfico y postulados para asegurar la paz en la región, entre otras cosas, desmantelando las minas de guerra.

Más información 84



Empresarios esperan a presidentes del Mercosur

## 116.077 juicios pendientes

## Tribunales atienden sólo uno de cada dos casos que reciben

Litigantes deben esperar de uno a cinco años

• SUCRE

La Comisión de Constitución, Justicia y Policía Judicial de la Cámara de Diputados hizo conocer que existen 116.077 juicios retrasados en los diferentes tribunales del país; es decir: Corte Suprema, cortes superiores y juzgados.

Mediante la prensa local, la entidad legislativa reveló que entre 1994 y 1996 fueron abiertos 277.046 procesos y se resolvieron sólo 160.969. Es decir que quedan pendientes 116.077, un 42 por ciento. El informe destaca:

En 1994 ingresaron 82.805 causas, de ellos se despacharon 50.261.

En 1995, llegaron a los tribunales 99.048 causas y se resolvieron 58.903.

Mientras que en 1996 fueron abiertos 95.193 juicios y se emitieron 56.805 fallos.



Miles de juicios retrasados en la Corte Suprema

yes bolivianas.

Entre las razones para la retención de justicia están la falta de jueces y los excesivos pasos procedimentales establecidos por las leyes.

comisión legislativa y es por eso que urge cambiar muchos instrumentos legales.

Más información 85

## Después de un mes:

## Oruro y Potosí vuelven a clases

### • POTOSÍ Y ORURO

Las direcciones distritales de Educación de Potosí y Oruro confirmaron ayer que el descanso pedagógico de invierno concluye este lunes en ambos departamentos. Los estudiantes deberán retornar a clases para tratar de recuperar el

tiempo perdido, especialmente en el caso potosino, donde hasta antes de las vacaciones sólo se habían cumplido 30 días hábiles en el calendario escolar.

En ambos casos se ha pedido esfuerzo a maestros y estudiantes no sólo por el retraso en el calen-

dario escolar, sino porque las condiciones del clima aún no son las más apropiadas para normalizar totalmente las labores. Ante esa situación se instruyó que continúe en vigencia el horario de invierno.

Potosí y Oruro son los últimos departamentos en retornar a clases

y probablemente tengan que prolongar las clases hasta diciembre. La situación ha comenzado a preocupar a tal grado que el magisterio rural de Potosí que estaba en huelga general indefinida anunció que revisará esa situación y que a partir de hoy la normalidad será total. +

Confirmado:  
YPFB-residual para extranjeros

• LA PAZ  
Agencia ANF

El 60 por ciento de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos-residual pasará a empresas extranjeras. La confirmación oficial fue proporcionada ayer por el presidente del ente fiscal, Carlos Salinas Estenssoro. La decisión se adoptó al más alto nivel del gobierno, tal cual informa PRESENCIA la semana pasada.

Ayer, la Agencia de Noticias Fides logró una entrevista con Salinas, quien reconoció que existen algunos criterios contrarios a la determinación, particularmente por el porcentaje que se reconocerá a los extranjeros; pero dijo que la decisión está tomada y se actuará en consecuencia.

Fides transmitió también el criterio de empresarios privados del sector, para quienes la medida gubernamental es contraproducente. El presidente de la Cámara Nacional de Hidrocarburos, Raúl Kieffer, afirmó que esa decisión provoca preocupación en los inversionistas, toda vez que la nueva política energética propone dar paso a la inversión privada.

En opinión de Kieffer el Estado debe preocuparse de ofrecer las condiciones necesarias de estabilidad jurídica como en la infraestructura caminera, aeroportuaria y otras necesidades para atraer mejores inversiones. \*

Más información 86



## Palestinos e israelíes en busca de la paz

Representantes de Israel y Palestina, con la venia de sus altas esferas de gobierno y el auspicio de Estados Unidos se reunieron nuevamente después de casi un año de distanciamiento, durante el cual se repitieron los viejos pasajes de ataques mutuos con resultados lamentables.

El encuentro fue saludado en Washington, Jerusalén y otras capitales que se mantienen atentas al conflicto de oriente medio, pero sobre todo a los esfuerzos que se hacen para lograr una paz estable en la región.

Los israelíes han declarado oficialmente que esperan resultados positivos al margen de los incidentes que se han hecho comunes. Ayer mismo, antes de que los emissarios de las dos partes se sienten a la mesa de negociaciones se registró un incidente que hizo temer por la vida no sólo de los protagonistas sino de la población civil. \*

Hay poca agua dulce en el mundo

# Sólo 0,007 por ciento del agua, fácilmente disponible

La relación agua-población hace crisis en Cochabamba

Rubén MARTÍNEZ  
LA PAZ

Se agota el agua en el mundo. ¿Será que mañana alcanzará para la ducha diaria, para la cocina y el lavado de ropa? A la incertidumbre doméstica suma la continua demanda industrial y agrícola que cada año consumen el 95 por ciento de las reservas de agua dulce mundiales, según datos del World Resources Institute (Instituto de recursos mundiales) para el año 1996. Los ríos, arroyos, embalses y lagos sólo representan el 0,007 por ciento de la totalidad del agua en el mundo, que es de fácil acceso para el hombre.

"Globalmente, el 'pozo' del que extraemos el agua tiene sus límites y le echamos una cantidad cada vez mayor de desechos que lo contaminan más y más", se lee en un artículo publicado por el Programa de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (Unesco).

## POBLACIÓN VERSUS AGUA

En Bolivia, la escasez de agua se manifiesta en la crisis cochabambina que enfrenta a esa capital departamental y poblaciones de los valles bajos; conflicto que es parte de la relación que el hombre establece con este recurso hidráulico.

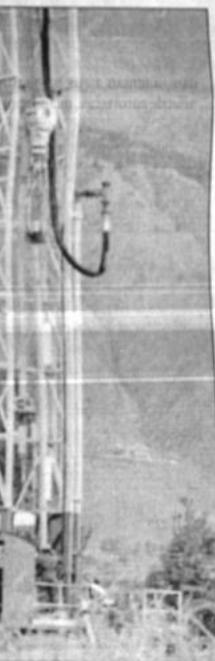
El motivo, la objeción de los pobladores del valle Bajo a la perforación de pozos semiprofundos para la captación de aguas subterráneas.

La razón de los pobladores del valle Bajo, el agotamiento de los recursos hidráulicos y la afición a la tierra y el medio ambiente. Este problema es parte de la re-

lación entre la dinámica poblacional y los recursos hídricos porque los usos humanos de agua tienen como efectos en la propia humanidad, la escasez de alimentos, enfermedades transmitidas por el agua, disputas sobre agua, inestabilidad social y política, entre otros, según el informe del taller sobre "El agua y la dinámica de la población", que se realizó en el Congreso Mundial de Conservación, organizado por la Unión

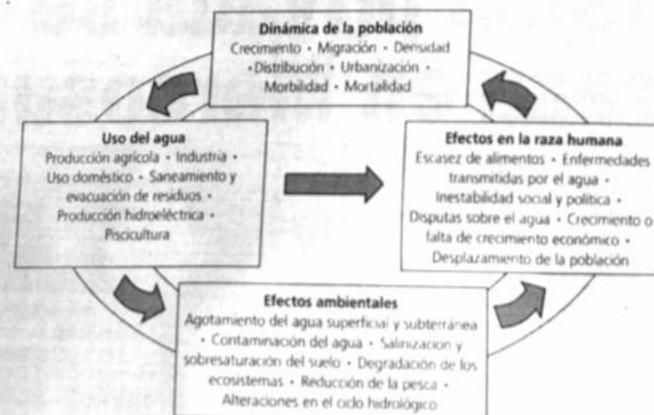
Mundial para la Naturaleza (IUCN) en octubre de 1996.

El creciente consumo de agua afecta la seguridad alimentaria y puede ocasionar crisis económicas como la de Cochabamba. El crecimiento demográfico, explica el informe, redundó en un mayor empleo del agua para la producción de alimentos y el consumo doméstico, lo que a su vez aumenta la escasez del líquido elemento y la falta de seguridad alimentaria.



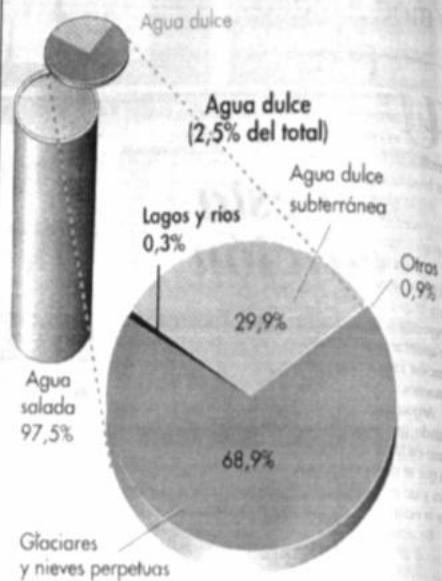
Un pozo de agua que se instaló en Cochabamba.

## Relación entre el agua y la población



FUENTE: Unión Mundial para la Naturaleza.

## Total de los recursos de agua



FUENTE: Comisión de las Naciones Unidas para el Desarrollo Sostenible.

## POCA AGUA

Visto desde la perspectiva de la disponibilidad, el tema del agua tampoco es alejador. Casi toda el agua del planeta es salada, indica el artículo de Unesco. "Sólo el 2,5 por ciento dulce, y más de las dos terceras partes de ésta están acumuladas en los glaciares y en las nieves perpetuas.

La tercera parte restante yace en las capas freáticas, más o menos accesibles. Menos del uno por ciento forma la humedad de los suelos y del aire". De esa manera los ríos, arroyos, embalses y lagos

sólo representan el 0,007 por ciento de la totalidad del agua en el mundo.

## CONSUMO

La utilización de agua dulce diversifica en tres grandes grupos: producción agrícola consume el promedio el 69 por ciento del agua disponible en el mundo, la industria utiliza 23 por ciento, y en los hogares, es decir, el uso doméstico, llega sólo al ocho por ciento. Según la Unesco, el consumo de agua dulce en el mundo llegó a los 2.300 kilómetros cúbicos en 1995.

## Escasez de agua enfrenta a cochabambinos

# Comité Cívico ofrece mediar entre valle bajo y Cochabamba

**Semapa**  
comenzó a  
bombear "aguas  
muertas"

- PRESENCIA y agencia EFE  
COCHABAMBA

La crítica escasez de agua potable en la ciudad Cochabamba enfrenta a sus ciudadanos con las poblaciones del valle Bajo. Los cochabambinos comenzaron a sufrir un racionamiento que les provee de agua sólo cada cuatro días.

Mientras el Servicio Municipal de Agua Potable y Alcantarillado (Semapa) comenzó a bombear "aguas muertas" de la represa de Wara Wara, casi totalmente agotada, el Comité Cívico quiere mediar en

el problema y establecer un entendimiento que conduzca a solucionar esta crítica situación. El presidente cívico, Oscar Bakir, lanzó un llamado a las poblaciones del valle Bajo y autoridades de Cochabamba para buscar soluciones esta semana. Esperará un pronunciamiento inmediato de los convocados.

Las juntas vecinales de la ciudad de Cochabamba amenazaron con marchar hasta la provincia de Quillacollo y obligar a los municipios de la región a aceptar la perforación de pozos para dotar de agua a la región.

El gerente de Semapa, Arturo Coca, afirmó que la escasez de agua potable en Cochabamba es la más dramática y crítica de la historia de la región, y mientras no se perforen pozos semiprofundos, la población no tendrá agua ni para comer.

Los pobladores de la provincia Quillacollo se oponen a la perforación de pozos por parte de Semapa, con el argumento de que los recursos hidráulicos están en completo agotamiento y afectan a la tierra y el medio ambiente.

Coca manifestó que también las aguas de la represa Escaleran se están agotando, aspecto que hace difícil atender la demanda de más de 1.400 litros por segundo que se necesitan.

Bakir indicó que el Comité Cívico se ofrece a ser mediador en este problema, con el fin de lograr un entendimiento entre las partes.

Manifestó que esperará un pronunciamiento de los municipios del valle Bajo y de las autoridades de Semapa, para encontrar soluciones al tema esta semana.

Según el dirigente, urge superar

los antagonismos entre autoridades y comunidades para que de manera definitiva se pueda encarar el grave problema de la escasez de agua en la ciudad de Cochabamba y la región en conjunto.

Para ello es primordial dejar a un lado las posiciones intransigentes, allanar el camino y evitar que la población quede sin agua potable en las próximas semanas.

Este es un problema que cada día se agudiza y puede trazar gravísimas consecuencias no sólo para la producción agrícola, sino la salud, el saneamiento ambiental y el medio ambiente", dijo.

Bakir afirmó que la falta de agua es el problema número uno de Cochabamba, "por ello no podemos ingresar en posiciones particulares, antagónicas o políticas que perjudiquen a toda la ciudadanía".

## En la ciudad de La Paz

# Comienza simposio de neurofisiología

\* LA PAZ

Con la participación de profesores invitados de la república de Cuba, comienza hoy el Primer Simposio de neurofisiología y muerte cerebral, además de dos seminarios, uno de ética y muerte cerebral y otro sobre transplante de órganos. El encuentro científico es organizado por la Sociedad Boliviana de Neurología y la Unidad de Neurología del Hospital de Clínicas de esta ciudad, que se realizará en el auditorio del Colegio Médico de Bolivia y el auditorio del Instituto de Gastroenterología Boliviano Japonés (IGBJ).

Según los organizadores, el simposio se realizará a partir de hoy hasta el 23 de julio y tocarán los siguientes temas: coma y muerte, nuevas tendencias en técnicas neurofisiológicas, aplicación clínica de los potenciales evocados y neuromonitorización en unidad de terapia intensiva.

Definición de muerte humana, consideraciones bioéticas y legales y criterios en diagnóstico de muerte encefálica son otros temas. Además anunciaron que en el seminario sobre transplantes de órganos se analizará los criterios de preservación de órganos, el trasplante, normas y conductas en el trasplante de órganos y otros aspectos.

Los médicos invitados son: Octavio Machado Curbelo y Alejandro Pando del Instituto Nacional de Neurología y Neurocirugía de Cuba. Vladimir Bermúdez García, integrante del grupo nacional de extracción de órganos.

Tras un mes de vacaciones

# Pese al frío, estudiantes de Oruro y Potosí vuelven hoy a clases

Trabajaran en  
horario de  
invierno

\* ORURO Y POTOSÍ  
PRESENCIA y Agencia EFE

Los escolares y estudiantes de las ciudades y el campo de Oruro y Potosí vuelven a clases hoy tras un mes de vacaciones, en ambos departamentos el descanso pedagógico se amplió por una semana a causa del intenso frío que se registra en esta época del año. Las actividades escolares se reanudarán hoy en los tres ciclos de Oruro, confirmó ayer el director de Desarrollo Social, Freddy

Auzza, y la directora departamental de Educación, Ruth Castellón Pörzel, señalando que la vacación de invierno no se prolongará más.

La semana de ampliación del descanso pedagógico sirvió para informar a la población sobre las enfermedades respiratorias agudas y bronco pulmonares, las precauciones que se deben adoptar por el intenso frío que se registra en esta ciudad. Freddy Auzza explicó que se explicó para frenar las epidemias de varicela y paperas.

Tras cumplirse un mes de vacaciones escolares, los estudiantes de las escuelas fiscales y particulares del área urbana y rural del departamento de Potosí reanudarán este lunes 20 las labores

educativas, se informó oficialmente.

Juan Carlos Rocha, dirigente del magisterio urbano, dijo que no existe razón alguna para prolongar las vacaciones de invierno porque hay estabilidad en el comportamiento climatológico, por lo menos en la ciudad capital. Admitió que en Potosí sólo se trabajaron 30 días, por lo que se decidió no perjudicar más a los estudiantes.

Una asamblea general determinó

reiniciar las labores mañana lunes, según el dirigente Eduardo Flores.

UYUNI

Pese al descenso de las temperaturas de 17 grados bajo cero, los es-

colares y estudiantes de Uyuni vuelven hoy a clases. La directora regional de la primera sección de la provincia Quijarro del departamento de Potosí, Ana María de Ortega, anunció que las clases se reanudan, pero con el horario de invierno mientras se registran las bajas temperaturas.

El invierno obliga también a las entidades públicas y privadas a trabajar en horario de invierno.

El intenso frío que se registra en horas del amanecer y anochecer está creando problemas, en las cárceles de adicción de agua cada día se reportan por lo menos dos reventones, y las brigadas de emergencia de la Cooperativa de agua trabajan las 24 horas.

## Conjugar tradición y modernidad

• Daniel GATTI  
Montevideo/IPS

No los mayores desafíos que se plantean arquitectos y urbanistas en América Latina es conjugar tradición y modernidad, los desarrollos tecnológicos con la preservación de los cascos históricos de las ciudades.

Así lo plantearon profesionales de la región que intervienen en encuentros desarrollados tanto en Europa como en América Latina.

Tras un tiempo en que el afán modernizador llevó a que se arrasaran barrios históricos y se descubriera la planificación urbanística, y ya sin grandes proyectos totalizadores a la vista, prevalece la idea de apuntar a la combinación de medidas, a la intervención racional en consonancia con los distintos entornos.

Arquitectos, urbanistas e ingenieros de todo el mundo, que participaron en un congreso realizado en junio en la ciudad española de Valencia, coincidieron en que se debe tender a la definición de una arquitectura y un urbanismo "del presente" que no suponga dar la espalda a los legados históricos.

En similar sentido apuntaron especialistas de las mismas áreas que intervinieron en marzo en un encuentro realizado en Montevideo.

"La exigencia democrática, que por suerte se ha extendido a todas las áreas del planeta, incluida América Latina, tiene un aspecto que se puede llegar a considerar negativo: el del acortamiento de las propuestas de desarrollo urbano a los plazos electorales", dijo en Montevideo el arquitecto Carlos Costa.

A menudo aparecen entonces soluciones a los dramas de crecimiento de las ciudades que no son tales, sino tan sólo paletitas que no resuelven las problemáticas de fondo, agregó.

EDITORIA PRESENCIA S.R.L.  
Matutino fundado por  
Huáscar Cañas Kauffmann  
el 28 de marzo de 1952

# PRESENCIA

Director: Raúl Rivadeneira Prada

Av. Mariscal Santa Cruz 2150  
Número piloto: 331717  
Teléfax: (591) 02-391040  
Caja de correo: 3276 • La Paz - Bolivia  
Cajón postal: 10152 • Teléx: 2659 B  
e-mail: presencia@caoba.ente.net.bo

## Un tribunal mundial

En tránsito hacia  
un nuevo  
milenio, la  
creación del TPI  
es un triunfo del  
Derecho Penal  
Internacional.

Por lo pronto, especialistas en la materia consideran que la creación del TPI constituye una derrota política para Estados Unidos, y abrirá promisorios horizontes en las relaciones internacionales, al menos si desde el vamos el Tribunal defiende su autonomía y se fortalece con la eficacia de sus decisiones. El Secretario General de la ONU expresó que la firma del Tratado mediante el cual se da vía libre al TPI es un hecho de notoria importancia para la humanidad. El plazo para que Estados Unidos se sume al Tribunal vence el año 2001.

Más allá de los corveos norteamericanos, acostumbrados a decidir por su cuenta lo que conviene o no al resto de las naciones, la utilidad de un organismo como el TPI es obvia. En un mundo globalizado, que mutila los intereses locales y niega a sus víctimas la posibilidad de demostrar los abusos cometidos por un orden supranacional, es a todas luces necesario un Tribunal que salga en defensa de los que padecen la barbarie en sus múltiples manifestaciones.

En tránsito hacia un nuevo milenio, la creación del TPI es un triunfo del Derecho Penal Internacional y su importancia se mide con la que en su momento tuvo el Proceso de Nuremberg contra los jerarcas nazis. Su gestión dirá en qué medida las sociedades, que tanto han avanzado en este siglo, pueden disuadirse a sí mismas para evitar actos reñidos con los valores de una civilización que enaltece a los seres humanos.

**L**a creación de organismos internacionales o de carácter local es una de las características de los tiempos que corren, no necesariamente la mejor, porque si de buenas a primeras el lector se introduce en esa selva de siglas es probable que termine extraviado sin haber sacado provecho alguno. Una mente maliciosa podría afirmar que las instituciones que aparecen cada día con pomposos títulos subrepticiamente recomiendan a ciertos tecnócratas para engrosar la inexorable burocracia ya existente a escala planetaria.

Por supuesto que hay excepciones. Y es de desear que llegue a ser una de ellas el Tribunal Penal Internacional (TPI), recién creado en Roma con el visto bueno de Naciones Unidas (ONU). Se trata de un tribunal con suficiente autoridad para juzgar genocidios, crímenes de guerra y otros delitos contra la humanidad.

El TPI surgió del voto favorable de 120 países (sólo siete expresaron su disconformidad). Vistas así las cosas, se tendría la impresión de que el Tribunal Penal Internacional comienza a operar con los mejores auspicios; sin embargo, las naciones que se oponen al Tribunal (EE.UU., China, Israel, Turquía, la India, entre otras) representan más o menos la mitad de la población mundial, lo cual dice muy a las claras que el nuevo organismo deberá enfrentarse a una compleja realidad.



CANDELABRO  
Fernando CAJÍAS de la Vega

## La frivolidad light

Lo light es muy  
diferente de la  
levedad del ser...

Nuestra querida democracia tiene sus más y sus menos, a veces es importante llamar la atención sobre los menos, con el único afán de salvaguardarla.

Precisamente uno de los menos, es el poder económico y político que han adquirido hombres y mujeres light, personajes de fin de siglo de los cuales se han escrito ya muchas páginas.

Eso hombres y mujeres caracterizados por su superficialidad, trivialidad, éxito fácil, diversión fácil han contagiado con su modo de vivir a no pocos políticos y empresarios.

Su influencia es al más alto nivel, es probable que inclusive sea parte de la agenda secreta de las cumbres presidenciales. De otra manera no se explica actitudes tan parecidas en presidentes, parlamentarios y ministros de diferentes nacionalidades e ideologías.

Al parecer uno de los consejos "globales" es que la mejor manera de ganar popularidad es

hacer cosas simples, vanas, fuera de protocolo, ponerse la máscara de ciudadano común, pero muy rodeado de guardaespaldas, fotógrafos, camarógrafos y periodistas para que lo común no signifique dejar de mostrar poder o dejar de ser noticia. Total, en un hombre o mujer importantes, el ir al mercado o darse un paseo en moto, es una gran noticia, siempre que la actuación sea en el momento y con el público adecuados.

NO A TODOS...

Así un presidente se pone a tocar saxo en un bar de la zona rosa, otro improvisa una cueca muy ensayada en una discoteca, otro juega fútbol con los muchachos de la selección y tenis y basket, bueno lo que haga falta. No a todos les va bien, a uno, por cantar demasiado, lo confinaron al canal de Panamá.

EL GUSTITO...

El gusto ya no lo paga sólo el político, lo pagan todos. Esa frivolidad es una de las causas fundamentales de la corrupción. Una forma de vida light requiere de mucho dinero, de ropa de marca y de champagne todos los días. Para eso no alcanza el sueldo de senador o concejal, o de ex presidente y entonces, hay que recurrir a las arcas de los demás.

Por eso es que lo light es muy diferente de la levedad del ser, de la profunda bohemia o de la verdadera sencillez. Para disfrutar un crepusculo, un simple paseo con la familia, una charla de vino con los amigos, no se necesita ni de mucho dinero ni de fotografías alrededor.

Personajes verdaderamente sencillos los hay también en la política boliviana, felizmente. Baste recordar al ex vicepresidente que pasea de la mano con su esposa, rodeado de sus innumerables hijas en cualquier rincón de Sopocachi. Lo malo es que tal paseo no es noticia de primera plana, lo que imposibilita que el ejemplo cunda.

DESPDE EL CAMPO  
Iván ARIAS Durán

## Concepción: Crédito para el desarrollo

"Sin este crédito,  
habría vendido  
parte de mi  
propiedad..."

La plata está en las ciudades y llena el bolsillo de los burócratas-argumentaba don Luis Gallardo, Presidente del Concejo Municipal de Concepción en el departamento de Tarija, los técnicos de la Dirección de Inversión Pública del Ministerio de Hacienda siempre han dicho que lo que la Alcaldía de Concepción ha hecho es ilegal y que no está respaldado en ninguna ley o norma. Nos pueden decir lo que quieran, incluso gastos podemos ir a la cárcel, pero estamos seguros de que lo hecho bien hecho está: nuestros campesinos productores tienen, desde hace dos años, crédito para el desarrollo a bajas tasas de interés y de manera rápida, personal y oportuna. Y aquí no hay paternalismo, todo lo que hacemos es rentable y sostenible".

Durante tres días he recorrido el municipio de Concepción o Francisco de Urdinzo al suroeste de la ciudad de Tarija, con una población de 11 mil habitantes, y he conocido una

de las experiencias más novedosas y exitosas de promoción económica en la que un Gobierno Municipal establece una alianza estratégica con una ONG financiera para beneficiar a cientos de productores de vid que desde el cielo del Banco Agrícola, al igual que millones de campesinos de todo el país, no tienen abierta ninguna ventanilla crediticia en el sistema bancario nacional.

OFICINA DE CRÉDITO

Es así que la Alcaldía de Concepción junto a FADES deciden abrir una oficina de crédito productivo y servicios donde la Alcaldía aporta con diez mil dólares al fondo de crédito, las oficinas, una computadora, el mobiliario

y un oficial de crédito por seis meses. Por su parte FADES aporta cien mil dólares al fondo de crédito, una impresora y el sueldo del oficial de crédito a partir del séptimo mes. Los comunarios, para acceder al crédito, tienen que contar con la aprobación de los dirigentes de su respectiva OTB y se tienen que comprometer a devolver el préstamo, caso contrario la Alcaldía suspende las obras en la comunidad. "Gracias a Dios -me dice don René Marquez, alcalde de Concepción- jamás hemos tenido que aplicar este castigo porque la gente siempre ha cumplido. La tasa de morosidad es de 1.63 por ciento, muy baja. Todos saben que éste es nuestro banco y que no podemos hacerlo entrar en quiebra".

GRAN IMPACTO

"Si no hubiera este crédito de dos mil dólares -me conta don Raúl Alcoba, pequeño productor y padre de tres hijos- tendría que haber vendido parte de mi propiedad para tener pla-

ta y seguir produciendo. Pero eso no ha ocurrido porque gracias a la Alcaldía y FADES que nos han traído el banco a nuestro pueblo y al que nosotros, sin demasiado trámite y sin tener que ponemos pitucos y sin tener que viajar hasta la ciudad podemos tener platica para mejorar nuestra producción".

La experiencia, desde este año, gracias al apoyo de COSUD (Agencia Suiza para el Desarrollo) vía el proyecto NOGUB que pone 150 mil dólares al fondo de crédito y de la Cooperación Holandesa pone otros 30 mil, ya tiene una cartera superior a los 300 mil dólares. "Desde el año pasado -relata José Auad, director de Crédito de FADES- también hemos realizado préstamos relacionados a la ejecución del Plan de Desarrollo del Municipio. Así se ha otorgado un crédito solidario para que una comunidad tenga alumbrado eléctrico. La comunidad ya tiene luz y también ya han devuelto el préstamo". Esta misma experiencia está empezando a ser replicada en Padcaya y en Camargo. Esto es construir país.



DICEN QUE EN OCTUBRE  
LLEGARÁ LA TONGADA  
PARA "COMPLETAR" A  
OCHO MILLONES DE  
HABITANTES EN EL  
PAÍS...



MATUTINO  
NACIONAL

PRESENCIA

Gerente General:  
Ramón Contreras A.

Jefe de Redacción  
Carlos Arce Castedo

Jefe de Informaciones  
Rodolfo Rada Crespo

Secretario de dirección  
Jesús Urzaga Aguilera

Jefe de corresponsales del país  
Carlos Valdez Matos

Internacional  
Teddy Molina Chacón

Cultura  
Rubén Vargas Portugal

Deportes  
Gustavo Cortez Cella

Impresores: Editorial "LUX"

Confirman viaje de Banzer

# Presidente asistirá a XIV reunión del Mercosur

Se entrevistará con Nelson Mandela

• LA PAZ  
Agencia Jafra

Con el planteamiento de afianzar la integración regional, haciendo de Bolivia uno de los puntos de convergencia, el presidente Hugo Banzer viajará el próximo jueves 23 a la XIV Cumbre del Mercosur, se confirmó ayer oficialmente.

En la Cancillería de la República se indicó que si bien se han dado grandes avances en materia de relación comercial, también deben considerarse aspectos históricos, jurídicos y otros que ayuden a consolidar esta gradual integración del área.

La XIV Cumbre del Mercado Común del Sur se efectuará en Ushuaia-Argentina, el 24 de julio, pero se ha previsto que los mandatarios de los países que conforman esta alianza (Argentina, Brasil, Uruguay, Paraguay, Bolivia y Chile como asociados), arriben el día anterior para participar en la recepción que ofrecerá el gobernador de la provincia de Tierra del Fuego.



El presidente Banzer tendrá una agenda muy atareada en la reunión.

La agenda que cumplirá el presidente Banzer señala que éste sostendrá a las 9:00 hrs. del viernes 24, una entrevista con el presidente de Sudáfrica, Nelson Mandela, quien fue invitado especialmente para participar en la cumbre.

Esa misma mañana se realizará

la trigésima Reunión Ordinaria del Consejo del Mercosur, integrado por presidentes y cancilleres de esta entidad.

El programa señala que la inauguración de la XIV Cumbre Presidencial del Mercosur se realizará a las 11:30 hrs., en el Hotel del Glaciar.

Allí, cada mandatario dará un breve discurso.

La clausura está prevista para ese mismo viernes, a las 14:00 horas, y tras un almuerzo que ofrecerá el presidente argentino Carlos Menem, los jefes de Estado partirán rumbo a sus respectivos países. \*

En 1999

## Policía tendrá 20 mil efectivos

Convocan a jóvenes a presentarse a la Academia

• LA PAZ  
Agencia ANP

El crecimiento de la delincuencia es más ágil que el aumento vegetativo en la Policía Nacional.

Para 1999, la institución del orden contará con 20.000 efectivos en el marco de un programa de aumento cualitativo y cuantitativo de los servicios de defensa de la seguridad ciudadana.

El comandante nacional de la Policía, Gral. Ivar Narváez Rocha, afirmó que al momento, la institución bajo su mando cuenta con poco más de 19.000 efectivos distribuidos en las 9 capitales de departamento, en ciudades grandes, medianas y pequeñas, y en sectores rurales y fronterizos.

Para mejorar las necesidades cuantitativas, el general Ivar Narváez anunció que las tres escuelas básicas que funcionan en La Paz, Cochabamba y Santa Cruz, formarán anualmente cerca de 500 nuevos policías listos para enfrentar los niveles delictivos.



Gral. Ivar Narváez, comandante de la Policía Boliviana

Con ello, según estimaron jefes policiales consultados, la Policía Boliviana crecerá a un ritmo de al menos 1.000 nuevos efectivos cada año, contando con las promociones nuevas de la Academia de Policias.

La autoridad admitió que no existe una relación proporcionalmente aceptable entre el número de policías y el crecimiento de la densidad poblacional en el país. Empero, aclaró que las nuevas tendencias de la lucha moderna contra el crimen privilegian la calidad antes que la cantidad, siempre y cuando se cuente con los medios necesarios.

Como se sabe, la institución del orden, no obstante del apoyo internacional que recibe, especialmente de Estados Unidos, no cuenta con los

sistemas técnicos ni tecnológicos necesarios. Por ejemplo, carece de un sistema nacional de comunicación.

En pasadas gestiones se hicieron campañas "silenciosas" para recaudar fondos financieros con miras a la adquisición de un helicóptero policial.

El ministro de Gobierno, Guido Návar, aseguró que una de las prioridades de su administración es llenar los vacíos técnicos y tecnológicos que tiene la Policía Nacional. En ese sentido, anunció para las próximas semanas, la llegada al país de alrededor de 200 vehículos y otros equipos modernos para la institución. El equipamiento será financiado por el gobierno de China Popular.

De otro lado, el Cnl. Fernando Tarifa Verástegui, director de la Academia Nacional de Policias, convocó a los jóvenes y damas que deseen ingresar al centro de formación policial, pueden presentarse a partir del mes de agosto próximo.

Anunció que en diciembre egresarán de la Academia un contingente de profesionales y egresados universitarios que estudiaron en el último año de la Academia de Policias. Los nuevos profesionales ostentarán el grado de subtenientes. \*

Condenan sistemas de tortura en cárceles

## Derechos Humanos investiga la existencia de "botes" en cárceles

"Se encierra a la gente como animales"

• LA PAZ  
Agencia ANP

Un consorcio de abogados independientes denunció que en varias cárceles del país persisten sistemas anacrónicos de tortura contra los "reos indisciplinados". Estos son encerrados por varios días, "sin alimentos y sin opciones de salir para satisfacer sus necesidades biológicas".

Uno de los casos, se presentó

en la sobre poblada cárcel de Palmasola de Santa Cruz. A propósito, el director general del sistema penitenciario, José Oriás Arredondo, desmintió las denuncias y dijo que en ningún centro penitenciario se encierra a la gente como animales". Aclaró que los reclusos que cometían faltas son sólo "aislados de la población por un tiempo determinado".

No obstante, la Asamblea Permanente de Derechos Humanos de Bolivia comenzó una tarea de investigación en varios centros penitenciarios para establecer la veracidad de los "cientos de denuncias sobre torturas en las cárceles".

### "BAULAS" EN LA CÁRCEL

El ex director de Régimen Penitenciario, Boris Izquierdo, ha confirmado y lamentado la existencia de los "botes" (centros disciplinarios) al interior del penal de Palmasola, donde somete a duros castigos a los internos "indisciplinados".

"La existencia de estas celdas "claustrum" de encierro disciplinario conocidas como "los botes" al interior de la cárcel de Palmasola, son una vergüenza a pocos meses de entrar al siglo XXI", dijo la ex autoridad a tiempo de condenar esta práctica y solicitar a la sociedad civil un pronunciamiento y las orga-

nizaciones de derechos humanos un debate para desterrar este tipo de castigos que van contra los derechos humanos de las personas.

"Los organismos internacionales piden que Amnistía Internacional sea la institución que empiece una seria investigación sobre la violación de los derechos humanos y civiles en los centros penitenciarios de Bolivia, así como también a la Asamblea de Derechos Humanos de Santa Cruz debe hacerlo", dijo. La ex autoridad hizo esas declaraciones luego de denunciar que en Santa Cruz una detenida en el centro penal de Palmasola fue confinada a un castigo, durante quince días, sin alimento ni agua. \*

En reunión del Mercosur

## Debatirán sobre los progresos regionales

Se realizarán jornadas económicas

• Alejandro MÉNDEZ  
Buenos Aires, EFE

tadounidenses, europeas y japonesas han puesto en marcha planes de inversiones por 13.250 millones de dólares en Brasil y por otros 3.900 millones en Argentina con vistas al futuro mercado ampliado.

Las multinacionales instaladas en Argentina amenazaron con trasladarse a Brasil si no se les otorga una serie de medidas proteccionistas, una de las cuestiones que complican las negociaciones.

En general, los empresarios se quejan de los problemas comerciales que provoca el hecho de que los tipos de interés vigentes en Brasil son mucho más elevados que los que rigen en los otros países del Mercosur (los de Argentina equivalen a la mitad).

Desde abril del año pasado, Brasil aplica restricciones al crédito comercial que han sido aumentadas para el caso del resto de los socios de la unión aduanera, Chile y Bolivia.

El Mercosur tampoco ha avanzado en un acuerdo sobre el libre comercio del azúcar, asunto que es motivo de discrepancias entre Argentina y Brasil.

Pero está previsto que en la "cumbre económica del Mercosur" incluya el análisis de los desafíos de América Latina ante la inestabilidad de los mercados y "el nuevo triángulo Estados Unidos-Mercosur-Europa".

Asimismo, se debatirá el papel de los gobiernos y los empresarios en la educación y capacitación de los trabajadores y en el desarrollo de la tecnología, entre otros puntos, informó la WEF, la entidad anfitriona del foro económico anual de Davos (Suiza).

Los presidentes y expertos invitados también debatirán ante un auditorio de medio millar de empresarios de todo el mundo "cuáles son las oportunidades de negocios concretas" en el Cono Sur, entre otros puntos de la agenda.

También pasarán revista a las medidas pendientes para consolidar al Mercosur, la unión aduanera incompleta entre Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay y que tiene a Chile y Bolivia como socios comerciales.

"El Mercosur debe consolidar su marco legal para facilitar inversiones y mejorar sus sistemas judiciales", señaló el coordinador del WEF para este foro, el español Pedro Roldán.

Opinó que los países del bloque "deben avanzar en medidas contra la corrupción, elevar su educación e incrementar sus sistemas de salud y pensiones".

Tanto el Banco Mundial (BM) como el Interamericano de Desarrollo (BID) advirtieron que el crecimiento económico de la región no fue notado por la población, por lo que el eje del foro girará sobre la promoción de la competitividad de los países", explicó.

Las jornadas se celebrarán en paralelo a las reuniones previas a la cumbre presidencial del Mercosur y sus socios comerciales que se celebrarán el viernes próximo, en Ushuaia, en el extremo sur de Argentina, la ciudad más austral del mundo.

Los socios del Mercosur no logran avanzar en los puntos clave de la política común para la industria del automóvil que prevén poner en marcha a partir del año 2000, en que habrá libre comercio de vehículos dentro del bloque, el mayor de América Latina.

Según cálculos oficiales, las multinacionales del automóvil es-

hasta ahora por el desarrollo de la región que se reflejan en las obras ejecutadas.

Galarza indicó que en el resto de los cargos ejecutivos tampoco se producirán novedades a partir del 6 de agosto, cuando la coalición cumpla un año e inicie otro de gobierno con miras al nuevo milenio que se avecina.

"Todos los directores y jefes de unidades administrativas continúan trabajando normalmente, mientras no haya algo oficial no puedo adelantar si habrán cambios en la Prefectura de Tarija", sostuvo.

## Tarija: Prefecto no será cambiado

• TARIJA

El presidente Hugo Banzer, no cambiará al prefecto Oscar Zamora al gozar de una inalterable confianza que se prolongará por los tres próximos años, aseguró ayer el dirigente de ADN, Iván Galarza.

En conversación con EFE, Galarza dijo que a pesar de las especulaciones de los últimos días sobre un posible alejamiento de Zamora, éste seguirá conduciendo la administración departamental al haber hecho una labor útil



Juan del Granado, diputado del MBL

**Movimiento Bolivia Libre****Renovarse o morir**

**El trigo limpio**  
quiere y  
necesita retoñar

• LA PAZ

A poco más de un año del granero electoral que sufrió el MBL (sólo el 3% de la votación total), el centro de esa fuerza política está convencido de que el camino que debe seguir ahora es el de la renovación. Los siguientes tres aspectos son los que, de alguna manera, demarcán la reflexión iniciada en el MBL a partir de sus débiles resultados electorales de 1997, y son además los principios de su afán de renovación.

**EL FRACASO**

Un primer enfoque destaca que, después de 12 años de vida política y al cabo de su primera experiencia gubernamental, el resultado electoral es señal inequívoca del fracaso y de la inviabilidad política del proyecto emanuelista. En este sentido, el resultado electoral de 1993 (5,4%) encarna ya fuertes elementos de inviabilidad que debieron ser encarados a profundidad.

Son cuatro los componentes centrales de este cuadro de inviabilidad y fracaso, que en 1997 simplemente se patentizó de manera irreversible:

- ausencia de agresividad política,
- falta congénita de vocación de poder,

- el mantenido apego a lo ético en desmedro de lo práctico -expresado en la consigna de *trigo limpio*- con peligrosos resultados de aislamiento,

- insolubles dudas en lo ideológico que mantuvieron al MBL, desde 1985, entre la nebulosa de un izquierdismo caduco y un ánimo de renovación tímido o por lo

menos inconcluso, a lo que se añadió un cerrado espíritu de capilla y cofradía, impermeable a la sociedad, temeroso de la apertura y celoso de sus espacios y liderazgos internos.

**ERRORES**

En el otro extremo del análisis se ubica el resultado electoral disminuido en relación a 1993 -que era ciertamente previsible-, pese a la gestión gubernamental era un inevitable escenario de desgaste, mucho más si se trataba de una gestión caracterizada por las reformas y la transformación estructural.

Según este criterio, era muy difícil que la gente votara a favor de las reformas que -más allá de los evidentes errores gubernamentales- siempre son traumáticas en lo inmediato y no son percibidas en sus rasgos favorables ni siquiera por sus beneficiarios y establecen, coyunturalmente, una distancia y un déficit entre las demandas cotidianas de la población y las acciones de gobierno.

**RENOVACIÓN: EL DESAFÍO**

Un tercer enfoque sostiene que el contraste electoral sitúa al MBL en el desafío de una profunda renovación, si no quiere desaparecer del escenario nacional.

Con el 3,08% de la preferencia electoral no es posible alentar viabilidad política hacia adelante, pero si constituye un mínimo a partir del cual debe desplegar un intenso proceso de recuperación, a condición de que se desnuden las causas próximas y lejanas, coyunturales y estructurales de un fracaso que, siendo electoral, tiene que ver con el comportamiento emanuelista en el gobierno y en el curso de su vida entera.

(Datos obtenidos de MBL Renovarse o morir, documento elaborado por Juan del Granado). ♦

**En los próximos días****Se dará dictamen final del caso Focssap II**

• LA PAZ

Agencia JATHA

ponsibilidades de diez años de gestión, sin embargo ya estamos en la fase final de la etapa de la instrucción, previéndose el dictamen correspondiente para los próximos días, según anuncian fuentes cercanas al juez instructor Alberto Costa Obregón.

El juez instructor agregó que las últimas pruebas presentadas por el arquitecto Rodolfo Roider demuestran que Dante Escobar y sus socios más directos como Edgar Fernández Morató y el ex gerente del Fondo de Retiro del Empleo Público (FREP) Andrés Krings utilizaban dineros de las instituciones laborales para la construcción de edificios con beneficio personal.

El arquitecto Roider habría recibido más de medio millón de dólares por la ejecución de tres edificios para Escobar y sus socios. ♦

"Es muy difícil establecer res-

**En los tribunales del país****116.077 juicios retrasados**

**Entre 1994 y 1996 sólo fueron resueltos 160.969**

• SUCRE

La Comisión de Constitución, Justicia y Policía Judicial de la Cámara de Diputados hizo conocer que existen 116.077 juicios retrasados en los diferentes tribunales del país, es decir Corte Suprema, cortes superiores y juzgados.

Mediante la prensa local, la entidad legislativa reveló que entre 1994 y 1996 fueron abiertos 277.046 procesos y se resolvieron sólo 160.969. Es decir que quedan pendientes 116.077, un 42 por ciento.

Seguramente, por ser Sucre la sede de la Corte Suprema, del Consejo de la Judicatura y de la Fiscalía General, los parlamentarios opta-

ron por revelar esas cifras en esta capital. La Comisión de Constitución tiene los siguientes datos: En 1994 ingresaron 82.805 casos, de ellos se despacharon 50.261. En 1995, llegaron a los tribunales 99.048 causas y se resolvieron 58.903.

Mientras que en 1996 fueron abiertos 95.193 juicios y se emitieron 56.805 fallos. Entre las razones para la retardación de justicia están la falta de jueces y los excesivos pasos procedimentales establecidos por las leyes bolivianas.

El juicio más breve dura entre un año y dos años. Pero el promedio en general es cinco años según la comisión legislativa y es por eso que urge cambiar muchos instrumentos legales.

**RECURSOS**

Sin embargo una de las grandes

causas para la lentitud de los juicios es el abuso de los recursos como el de nulidad o amparos constitucionales.

Se cree que con el nuevo Código de Procedimiento Penal un proceso puede durar no más de diez meses.

Las "chicanas" o las trizquielas jurídicas de muchos abogados también impiden la celeridad de los procesos. Por lo tanto no es sólo un problema de los jueces sino de las partes.

De acuerdo a las estadísticas divulgadas en los medios locales, El Alto es el distrito judicial con más retrazo en causas. Hay procesos con 9 años de trámite.

Luego está La Paz con 6 años, Santa Cruz con 4,5 años, Potosí con 2,3 años; Beni con 2,2 años, Cochabamba con 1,6 años; Tarija con 1,5 años; Oruro con 1,2 años.

En Chuquisaca y en Pando es

donde hay menos retrazo judicial, un solo año.

Sobre los delitos más frecuentes los legisladores, en base a datos oficiales, señalan que los cheques sin fondo son frecuentes, unos 3.000. Los menos llegan a unos 300.

En torno a los casos remitidos al Ministerio Público, se señala que aquéllos contra la propiedad encabezan las estadísticas y los menos son los delitos contra la función pública.

La Suprema es un caso especial. Pese a estar sin tres magistrados desde hace más de dos años, los magistrados demostraron que el reago judicial ha disminuido bastante.

En las salas Civil y Administrativa no hay casos pendientes pero en la Sala Penal es difícil despachar con más celeridad debido a que tiene un solo magistrado. \*

**Dirigentes levantan antecedentes del caso****Condepap analiza posible proceso interno a ex ministro Freddy Conde**

**Ex autoridad**  
habría cometido  
varios actos  
"anticondepistas"

• LA PAZ

Pese a que no hay solicitud formal, la dirigencia de Condepap comenzó a reunir antecedentes sobre la última actuación pública del ex ministro de Agricultura y dirigente condepista, Luis Freddy Conde, para que su caso sea sometido, eventualmente, al Tribunal de Honor de ese partido, anunció ayer el diputado Edgardo Vásquez.

Otro diputado condepista, Facundo Hurtado, no descartó que Conde vaya a ser procesado por el tribunal de ese partido, aunque estimó que también el caso podría ser derivado, directamente a la jefatura de su partido para asumir otras

determinaciones. A tiempo de oficializar su renuncia, Conde hizo severos cuestionamientos a la conducción de su partido y al liderazgo de la propia jefa de ese partido, Remedios Loza, a quien "aconsejó" asumir su rol de "símbolo real" y dejar que surjan nuevos líderes en su partido.

Otro parlamentario, que requirió el anonimato, no descartó la posibilidad de que Conde sea expulsado de Condepap.

**VARIOS MOTIVOS**

Vásquez consideró que el caso de Conde debe ser remitido al Tribunal de Honor condepista, "por las varias actitudes asumidas en los últimos días", con su partido, con militantes y con el propio gobernante.

Entre las acusaciones por las que Conde podría ser procesado, están las de no acatar decisiones del Co-



Freddy Conde.

do y "por echar a condepistas", en referencia al despido del que fue objeto el viceministro Modesto Zeballos por parte de Conde.

"Estas actitudes de Conde no ameritan otra cosa que tratar este caso en el Tribunal de Honor de Condepap, para que sea esta instancia la que asuma las decisiones pertinentes", dijo en tono molesto Vásquez.

**CON PRUEBAS**

Hurtado explicó que en estos días, la dirigencia de su partido "está levantando los antecedentes de lo ocurrido con el señor Conde en la última semana" y que el caso podría ser remitido "a la jefatura del partido o al Tribunal de Honor".

"En todo caso, todos estos antecedentes deben estar acompañados de pruebas y por ello esperaremos unos días antes de asumir alguna determinación", dijo Hurtado. \*

**Comienza calificación de expedientes****Incertidumbre por la posición de Condepap**

**Condepistas**  
esperan primero  
la reunión  
Banzer-Loza

• LA PAZ

La actitud que asume Condepap ante la elección del Tribunal Constitucional en el Congreso es incierta si se toma en cuenta los conflictos internos en ese partido tras la intempestiva renuncia del ministro de Agricultura, Freddy Conde, opinaron ayer los parlamentarios Hugo Carvajal (MIR) y Walter Soriano (ADN).

Ambos recordaron que la jefa de ese partido denunció públicamente, en marzo de este año, que los cuatro cargos del Consejo de la Judicatura fueron "repartidos entre los grandes partidos" por lo que la mayoría de la bancada parlamentaria condepista impugnó dicha elección y abandonó la sesión.

El diputado y dirigente condepista, Facundo Hurtado informó que el tema no fue tratado aún por el Comité Ejecutivo Nacional de ese partido, en espera de la reunión entre el presidente Hugo Banzer con la jefa de Condepap, Remedios Loza.

Para esta nueva elección se pusieron 65 abogados, y la calificación de expedientes se hará de ma-

nera similar a lo ocurrido en la elección de los miembros del Consejo de la Judicatura, en marzo de este año.

**• PRESIÓN?**

Carvajal consideró que "seguramente los dirigentes de Condepap deben haber conversado detalladamente este caso con sus pares de ADN y los miembros del gobierno" pero en todo caso, "es de esperar que todo se sujete a los procedimientos de elección" que comienza este lunes, con la calificación de expedientes en la Comisión Mixta de Constitución del Congreso (ADN).

Para el parlamentario mirista, "cuando a un partido le es arrebatado un espacio de poder, es casi seguro que lo pierde definitivamente", por lo que consideró incierta la actitud que asumirá Condepap en esta elección.

**NO ESPECULAR**

Soriano no quiso adelantar cri-

terios "ni especular" acerca de la conducta que asumirá la bancada parlamentaria condepista en esta nueva elección "porque según ellos (los condepistas), hay que esperar la reunión del presidente con Remedios Loza".

Peru, el parlamentario adenista adelantó que la calificación de los méritos de Reynaldo Venegas debe hacerse "en los mismos términos que al resto de los 64 postulantes" y que "el hecho de ser militante y dirigente de un partido no le resta méritos" a Venegas, aunque recordó que el abogado y legislador condepista no tiene conocida trayectoria en el ámbito de la judicatura. \*

Tu palabra me da vida, confío en Ti Señor.  
Tu palabra es eterna en ella esperaré. (Sal. 48)

La Superiora Provincial y las Religiosas Hijas de Santa Ana comunicamos el sensible fallecimiento de nuestra hermana:

**SOR ANA ROSA ARAMAYO CANALES**

Q.D.D.G.

Quien consagró toda su vida al Señor en el servicio de la niñez y juventud en varias de nuestras obras educativas.  
Rogamos a las comunidades religiosas, familiares y personas amigas acompañarnos en la celebración Eucarística de cuerpo presente el día Lunes 20 (HOY) a Hrs. 14:30 en la capilla de la Casa Provincial y su posterior traslado al Cementerio Jardín. (Calle 14 de Septiembre 6089 - Obras - Junto al Colegio Rosa Gattorno).  
Funeraria S. Valdivia, Tel. 324290 - 369414.

La Paz, 20 de julio de 1998

Aunque persiste la falta de acuerdo en la coalición

# Se espera nominación de los superintendentes

Todo dependerá de senadores y de Gotret

• LA PAZ

En algunas horas más el superintendente de Valores, Pensiones y Seguros, Pablo Gotret designará a los nuevos intendentes de los tres sectores de su competencia en el marco de la Ley de Propiedad y Crédito Popular; mientras que en el Senado persiste la duda sobre el tema, porque no existe un acuerdo político, según informaron fuentes de la entidad reguladora y del Parlamento.

Es un secreto los nombres de los intendentes, sin embargo se conoció que sólo falta para que completen la terna, quién ocupará el cargo de intendente de Pensiones.

El senador Walter Soriano manifestó que es un poco difícil saber si en el Congreso extraordinario, que se inicia este miércoles, nombraría a todos los superintendentes que faltan para completar el equipo regulador, porque tienen como primera responsabilidad definir quiénes ocuparán los cargos para magistrados y otras autoridades del Poder Judicial.

Esta situación provoca incertidumbre en el sistema de regulación porque no se tiene cómo resolver algunos problemas que están afectando incluso la seguridad de los bolivianos, como es el caso del IAB. También se tienen problemas en el Sistema de Valores, Pensiones y Seguros, donde las instituciones de-



Parlamento espera a los que designarán a los superintendentes

pendientes de estos sectores no saben cómo operarán, según revelaron a PRESENCIA, fuentes allegadas a la Bolsa de Valores.

## TRANSPORTES

Para la senadora Erika Brockman la designación, por lo menos, del superintendente de Transportes es de suma importancia, por los últimos acontecimientos entre el IAB y los usuarios. Además porque es un tema que ha quedado pendiente del primer Congreso extraordinario llevado a cabo durante

el mes de junio del presente año.

Los nombramientos de superintendentes fueron suspendidos por la falta de acuerdo político y porque el informe de la Comisión de Desarrollo Económico, encabezada por el senador Rubén Poma, no estaba listo.

Todos esos aspectos se pueden superar, todo dependerá de la cercanía con la que sean nombrados los responsables del manejo jurídico del país comentó el senador Soledad Lea Plaza.

Según el senador concepcionista,

Reynaldo Vélezaga a nivel político no se ha conversado sobre quiénes ocuparán esos cargos. Para la senadora Brockman no se definirá a ese nivel a los superintendentes, más por el contrario se está buscando quiénes son los mejores para ocupar esos puestos.

La decisión de no llevar a partidarios políticos a ocupar esos cargos se debe a que la presión internacional y de organismos multilaterales de financiamiento que han condicionado su ayuda, que se designen autoridades independientes en esos cargos.

## REFLEXIONES ECONÓMICAS

Guido ANTEZANA Vigano

## Fidel Castro y la globalización



Es indudable que existe una ecuación o relación entre la liberalización de los mercados a nivel mundial y la globalización de la economía. Como vimos en el anterior artículo de esta columna, fueron las empresas internacionales que buscaron nuevos mercados y más competitivos ámbitos de producción para seguir creciendo mediante el establecimiento de subsidiarias productivas en todos los continentes del planeta. A la internacionalización de las principales empresas de los países desarrollados, siguieron la multinacionalización y, eventualmente, la transnacionalización de los grandes consorcios, productivos, comerciales y financieros. Sin la liberalización de los mercados, es decir sin la eliminación o reducción de barreras arancelarias y paracelulares, sin el libre flujo de capitales y sin las ventajas que contrae la aplicación de las más altas tecnologías en las comunicaciones y el transporte, la globalización sería solamente una teoría y las transnacionales no existirían.

## AISENAMIENTO ECONÓMICO

La alternativa a la globalización de las economías de todos los países son el aislamiento económico, tecnológico e intelectual, el endogénesis económico, el cierre de una cultura a las otras e incluso la imposición de prohibiciones al flujo de la mano de obra, es decir al libre tránsito de personas de un país a otro. En un modelo cerrado las leyes del mercado no rigen, son más bien las imposiciones de los gobernantes de turno que determinan el valor de la unidad monetaria, los sueldos y salarios y los precios de los bienes de consumo y de capital. La competitividad y la

productividad son, para los países no abiertos, fábulas que las esgrime el capitalismo para engañar al proletariado. La contabilidad de costos y la asignación de recursos en base a la suma de las decisiones individuales de todos y cada uno de los ciudadanos, lejos de consumidores y productores a la vez, no son conceptos que se apliquen en la práctica o la teoría de los modelos que gobiernan a los países cerrados.

## EXPANSIÓN DEL SOCIALISMO

De acuerdo a recientes publicaciones de prensa, Fidel Castro anunció que el concepto de la globalización es aplicable con más eficiencia a la expansión del socialismo en el mundo y que por tanto él también estaría de acuerdo con la globalización de las economías de todos los países bajo los principios y prácticas del socialismo. Socialismo que, según entendemos, es el que se aplica en la isla de Cuba desde hace casi cuarenta años.

Modelo que no pudo sustentar la existencia de la ex-Unión Soviética. Modelo político-económico, totalmente refinado con los más elementales principios democráticos, que no supo satisfacer las aspiraciones de los pueblos que los países que conformaron la Cortina de Hierro. Modelo ético-moral que no respeta al individuo, los derechos humanos y menos al medio ambiente. Prueba de ello son los miles y miles de refugiados que ha preferido emigrar, por cualquier medio, de Cuba a otros países del continente y Europa y el desastre ecológico que ha causado la industrialización impuesta por la hoy y el martillo en la ex-Unión Soviética, Europa Oriental y Cuba.

## Contrabando se incrementa, suman 80 los carros incautados

• LA PAZ

La legalización de vehículos transformes fomentará el contrabando y encarecerá el precio de los vehículos, señalaron los representantes de la Federación de Transportistas y representantes de la Cámara de Comercio de Cochabamba, antes de cuestionar la disposición de prohibir la importación de esos motorizados.

Una muestra de que ello se está produciendo es que el precio de los vehículos legalizados en los parques de la Plaza Villarrubia y en la Feria 16 de Julio, en La Paz, incrementaron sus precios. Un Brasil de 1.200 dólares se incrementó a 1.500.

El contrabando también crece ya que en los últimos cuatro días la Aduana de Oruro decomisó 80 motorizados ilegales, que intentaban ingresar al país sin documentación,



Hoy oposición contra la internación de coches "transformers"

según el reporte del administrador de esa región, Jaime Soria.

## OPOSICIÓN

El gerente de la Cámara de Comercio de Cochabamba, Juan Carlos Avila afirmó "ahora les da la oportunidad de legalizarse, pese a que éstos por mucho tiempo no

pagaron impuestos, sino corrieron a algunos funcionarios de la Aduana para hacer que su vehículo ingrese al país".

Mientras que el presidente de la Federación de Transportistas de La Paz "Iro de Mayo", acusó que la prohibición es obra de las empresas importadoras, que pretenden incrementar los precios. Un transpor-

tista para que acceda a un crédito "blando" por un automotor requiere entre "50 a 60 mil dólares", indicó.

De producirse ese incremento advirtió que los precios de los pasajes tendrían que incrementarse, porque un "transformer" era más barato que uno importado legalmente.

## En el área hidrocarburífera

# Estado debe participar de proyectos: Salinas

• LA PAZ

Agencia ANF

El gobierno boliviano decidió que el Estado debe tener una participación minoritaria en los proyectos hidrocarburíferos que le son prioritarios, afirmó ayer el presidente de YPFB, Carlos Salinas Estenssoro.

Precisó que a pesar de existir criterios diferentes sobre la participación o no del Estado, a través de

YPFB, en varios proyectos es una decisión del gobierno en la política energética.

Entre tanto, el presidente de la Cámara Nacional de Hidrocarburos, Raúl Kieffer, afirmó que esa decisión provoca preocupación en los inversionistas, toda vez que la nueva política energética propone dar paso a la inversión privada.

El presidente de YPFB aclaró que

el propósito del gobierno es sólo mantener presencia como Estado y no asumir acciones de control ni decisiones.

La planta de compresión de Río Grande, en Santa Cruz, y las refineries son proyectos prioritarios identificados en los cuales podría participar YPFB, además de otros que por alguna razón específica definida el gobierno decidiera participar en un paquete accionario.

"La empresa estatal tendrá una participación sin control financiero, ni de operación como tampon de control en la administración", precisó.

Por su parte Kieffer no descartó la participación de YPFB en proyectos que a la petrolera estatal le sean interesantes siempre que sea invitado por el inversor y no impuesto por el gobierno.



Doctora afirma que estuvo internado de urgencia

## Castro podría padecer enfermedad cerebral

Según diario estadounidense  
The Miami Herald

• LA HABANA, Cuba  
Agencia REUTER

El presidente cubano Fidel Castro fue atendido en octubre de encefalopatía hipertensiva, una enfermedad potencialmente mortal que afecta al cerebro, informó el domingo el diario estadounidense The Miami Herald.

El reportaje, fechado en San José, Costa Rica, citó como fuente a Elizabeth Trujillo Izquierdo, una cirujana cubana que aseguró haber formado parte del equipo médico del hospital CIMEQ (Centro de Investigaciones Médico Quirúrgicas) de La Habana.

Aseguró que Trujillo salió de Cuba en abril y vive actualmente en Costa Rica, donde dijo al diario que estaba escondida desde

que fue objeto de un intento de secuestro el mes pasado.

The Miami Herald aseguró que había confirmado la identidad de Trujillo a través de documentos y de múltiples fuentes, pero reconoció que ninguna otra dentro o fuera de Cuba pudo confirmar la supuesta enfermedad de Castro.

Entre los cubanos de la comunidad exiliada en Miami, circulan rumores de que el gobernante, de 71 años, padece graves problemas de salud. Trujillo dijo al periódico que Castro llegó en octubre al hospital del CIMEQ con síntomas de la enfermedad, un incremento de la presión sanguínea que puede causar una apoplejía o una parálisis parcial si no es atendida a tiempo, indicó el artículo del diario.

La enfermedad paraliza las funciones del cerebro y, en casos graves, puede conducir a la muerte, agregó el periódico.

Trujillo afirmó que Castro fue ingresado de urgencia el 22 de octubre en el CIMEQ y no salió hasta el 28 de octubre.

### Atentado ensombrece primera reunión

• TEL AVIV, Israel  
Agencias EFE y DPA

Los equipos palestino-israelíes cuya creación convinieron ayer, el ministro israelí de Defensa, Isaac Mordejai, y el representante palestino Majmud Abas (Abu Mazen), tratarán aspectos del repliegue militar de Cisjordania y un acuerdo de seguridad, según fuentes israelíes.

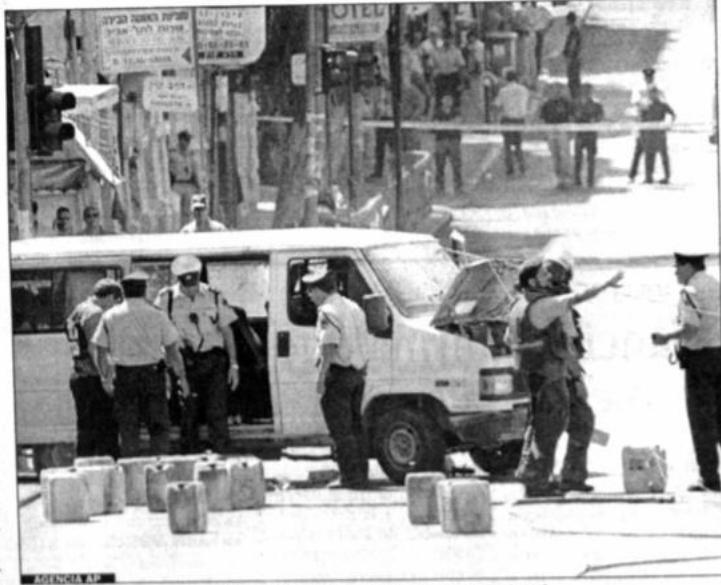
Un tercer equipo buscará una solución para satisfacer la exigencia israelí de que el Consejo Nacional Palestino (CNP), como estipulan las normas de ese "Parlamento en el exilio", se modifique la Carta Nacional Palestina, que en varias de sus cláusulas no reconoce la legitimidad del Estado de Israel, establecido en 1948, y llama a su destrucción.

Un atentado frustrado en el centro de Jerusalén ensombreció el comienzo de las primeras conversaciones directas entre israelíes y palestinos en varios meses.

Los bomberos israelíes habían descubierto la carga explosiva del coche sólo después de apagar el fuego y rescatar al conductor del vehículo. La policía cerró los accesos al centro de Jerusalén y evacuó numerosas casas.

Analistas políticos indicaron que el ataque frustrado puede ser un intento de grupos islámicos radicales de provocar el fracaso de las conversaciones.

Al concluir anoche la primera reunión entre representantes de Israel y de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), los negociadores se limitaron a informar que han crea-



Policías inspeccionan el coche bomba que no detonó

do equipos mixtos y que volverán a reunirse en los próximos días.

"Intercambiamos ideas y pensamientos", dijeron a la prensa Majmud Abas (Abu Mazen), representante de la Autoridad Nacional Palestina (ANP) y el de Israel, Isaac Mordejai, ministro de Defensa, después de tres horas y media de deliberaciones.

Según fuentes israelíes, en una conversación a solas el ministro de Defensa exhibió posibles mapas de la retirada israelí de Cisjordania a Abu Mazen, secretario del Comité Ejecutivo de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP).

A diferencia de otros ministros de Estado, Mordejai, del ala moderada, es de los que pugnan por con-

cretar la retirada y hasta amenazó con retirarse de la coalición del Gobierno si el primer ministro israelí, Benjamin Netanyahu, como creen otros, finalmente no cede a los palestinos nada de Cisjordania.

En medios palestinos se decía esta noche que "no son necesarias más negociaciones; Israel debe aprobar y llevar a la práctica la iniciativa de EE.UU. a fin de restablecer el proceso de la paz sin más negociaciones".

A pesar de las amenazas de sus aliados de la derecha, que se oponen a la cesión de territorios a Arafat, Benjamin Netanyahu manifestó ayer el deseo de llegar a un acuerdo rápido con los palestinos y aseguró que lo hará respetando lo establecido en los acuerdos de Oslo (1993) para la paz.

"No dudo de que llegaremos a un acuerdo en un futuro próximo", dijo Netanyahu, quien también abogó por "negociaciones al máximo nivel". Según el jefe de gobierno israelí, "se debe negociar día y noche hasta llegar a un acuerdo".

El gabinete Nacional de Arafat resolvió en su última reunión del viernes último condicionar la reanudación de las negociaciones con Israel a que este país acepte una iniciativa de paz de los EE.UU. que obliga a repliegarse de un 15 por ciento de Cisjordania y transferir ese territorio al control del gobierno palestino.

### GOBIERNO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE TARIJA Y LA PROVINCIA CERCADO

#### INVITACION AL CONCURSO DE PROPUESTAS

El Gobierno Municipal de la Ciudad de Tarija y la Provincia Cercado, en cumplimiento a la Resolución de Consejo N° 056/97 de fecha cuatro de enero de mil novecientos noventa y seis años y de conformidad al Art. 525 y siguientes del Código de Procedimiento Civil, invita al Concurso de Propuestas para el Remate de Bienes (equipo pesado) que se detalla a continuación, cuyo precio base para esta modalidad es el mismo que se indica en el avalúo practicado con carácter previo, las propuestas deben ser presentadas en sobre cerrado en la Secretaría de la Oficina Mayor Administrativa hasta horas 17:00 p.m. del día veintiséis de julio de mil novecientos noventa y ocho años. (Calle 15 de Abril esq. General Triana).

#### DETALLE DE BIENES A SER REMATADOS

1.- TRACTOR ORUGA  
Marca Crysia  
Modelo 06-14G  
Color amarillo  
Chasis N°. 90012  
Motor marca Fiat  
Motor número #21002-031  
Motor N°. S 500-799  
Motor en buen estado  
Transmisión en regular estado  
Carter desarmado en regular estado  
Ruedas desarmadas en mal estado  
Marco y bujías compuesto en regular estado  
Estado general del equipo, regular

FUNCTIONANDO  
VALOR Bus. 20.000.  
2.- TRACTOR ORUGA  
Marca Crysia  
Modelo 06-14G  
Nº. Int. 83  
Color amarillo  
Chasis N°. 90011  
Motor marca Fiat  
Modelo del motor #21002-031

Motor N°. 3.800-338  
Motor desarmado en mal estado  
Transmisión en regular estado  
Sistema de rodado desarmado en mal estado  
Marco y bujías en regular estado  
Estado general del equipo, regular  
ESTADO DESARMADO  
VALOR Bus. 11.000.-

3.- TRACTOR ORUGA  
Marca Crysia  
Modelo 06-14G  
Nº. Int. 04  
Color amarillo  
Chasis N°. 90013  
Motor N°. 5.500-845  
Motor repara en buen estado  
Transmisión completa en buen estado  
Estado general del equipo bueno  
VALOR Bus. 22.000.-

4.- PALA CARGADORA  
Marca Crysia  
Nº. Int. 02  
Modelo 1210  
Color amarillo

FUNDACIONES  
VALOR Bus. 20.000.-

El adjudicatario deberá efectuar el pago total del bien en 24 horas de su notificación, caso contrario, perderá el derecho de adjudicación. El equipo pesado a rematar se encuentra en exposición en la Posta Municipal todos los días hábiles en horario de trabajo.

Tarija, 15 de julio de 1998.

### Advertencia va dirigida al gobierno de Alemán

• MANAGUA, Nicaragua  
Agencia ANSA

El ex presidente de Nicaragua y líder de la oposición izquierdista Daniel Ortega amenazó con "tomar las armas" frente al gobierno derechista del presidente Arnoldo Alemán si éste "insiste en actuar por encima de la ley".

Al hablar ante decenas de miles de simpatizantes en el 19 aniversario del triunfo de la revolución sandinista en Nicaragua sobre la

dictadura de Anastasio Somoza en 1979, Ortega dijo ser "amante de la paz y la estabilidad", pero advirtió que "no deben obligarnos" a empinar de nuevo los fusiles.

Ortega se quejó de que antiguos funcionarios del régimen de Somoza retornaron a Nicaragua para "despojar de sus tierras y sus casas a los pobres beneficiados por la revolución sandinista". "Eso no lo podemos permitir", señaló Ortega, actual secretario general del opositor Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN), quien fue ampliamente ovacionado por sus simpatizantes en una plaza del centro de Managua.

El FSLN lideró una larga lucha guerrillera contra la dictadura de Somoza en Nicaragua hasta lograr el triunfo revolucionario en julio de 1979, pero una década más tarde los sandinistas perdieron el poder en elecciones.

El Frente, 19 años después de tomar el poder y ocho años después

de perderlo, parece hoy un partido en decadencia condenado a una "eterna oposición", según uno de sus ex líderes, Sergio Ramírez.

La primera gran división sandinista ocurrió luego de la derrota electoral de Ortega ante Violeta Chamorro en 1990. Ramírez fundó el disidente Movimiento de Renovación Sandinista, opuesto a la "ortodoxia" de Ortega. Junto con Ramírez, desertó casi la totalidad de la intelectualidad sandinista.

Desde 1990, los sandinistas mantienen una vigorosa oposición que incluyó violentas jornadas de protestas callejeras tanto contra el gobierno centrista de Violeta Chamorro (1990-1996) como el de Alemán.

Ortega dijo, no obstante, que el FSLN considera necesario una negociación con el gobierno del presidente Alemán para lograr un "acuerdo nacional" que permita resolver "los grandes problemas de pobreza y desempleo que enfrenta el país".



SERVICIOS ELECTRICOS DE TARIJA S.A.

#### INVITACION DIRECTA N° 02/98

##### PROVISION DE TRANSFORMADOR DE POTENCIA PARA 5.000 KVA TENSION 24,9 KV - 10 KV PARA LA PLANTA TERMICA DE YACUIBA

Servicios Eléctricos de Tarija S.A., invita a las firmas o empresas establecidas en el país a presentar propuestas para la provisión de un TRANSFORMADOR DE POTENCIA de 5.000 KVA TENSION 24,9 KV - 10 KV para la Planta Térmica de Yacuiba.

El pliego de especificaciones puede ser adquirido en las oficinas de SETAR S.A., Sección Caja, la misma que se encuentra ubicada en la carretera Panamericana Km. 3 al Chaco, previo pago de \$us. 200.- (doscientos 00/100 Dólares Americanos).

Las propuestas se recibirán en sobre cerrado y lacrado hasta el día 11 de agosto de 1998 a Hrs. 17:00 en la Secretaría General de SETAR S.A., bajo el rótulo de TRANSFORMADOR DE POTENCIA PARA 5.000 KVA.

La apertura de los sobres se realizará el mismo día 11 de agosto de 1998 a Hrs. 18:00 en la Sala de Reuniones del Directorio de la Empresa.

Cualquier información adicional dirigirse al teléfono 4-2212 o al fax 4-2213.

Tarija, julio 18 de 1998.

R.R.P.P. de SETAR S.A.



#### SERVICIOS ELECTRICOS DE TARIJA S.A.

#### LICITACION PUBLICA N° 02/98

##### PROVISION Y MONTAJE DE GRUPO GENERADOR DE 1.000 KW PARA LA PLANTA TERMICA DE YACUIBA

Servicios Eléctricos de Tarija S.A., invita a las firmas y empresas establecidas en el país y/o el exterior a presentar sus propuestas para la PROVISION Y MONTAJE de un GRUPO GENERADOR DE 1.000 KW DE POTENCIA PARA LA PLANTA TERMICA DE YACUIBA.

El Pliego de Especificaciones puede ser adquirido en las oficinas de SETAR S.A., Sección Caja, la misma que se encuentra ubicada en la carretera Panamericana Km. 3 al Chaco, previo pago de \$us. 200.- (doscientos 00/100 Dólares Americanos).

Las propuestas se recibirán en sobre cerrado y lacrado hasta el día 25 de agosto de 1998 a Hrs. 17:00 en la Secretaría General de SETAR S.A., bajo el rótulo de PROVISION DE GRUPO GENERADOR.

La apertura de los sobre se efectuará el mismo día 25 de agosto de 1998 a Hrs. 18:00 en la Sala de Reuniones del Directorio de la Empresa.

Cualquier información adicional dirigirse al teléfono 4-2212 o al fax 4-2213.

Tarija, julio 18 de 1998.

R.R.P.P. de SETAR S.A.

#### PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO UNASBAR - PROSABAR TARIJA - BOLIVIA

#### INVITACION DIRECTA N°. 016/98 PRIMERA CONVOCATORIA PUBLICA (Publicación No. 1)

La Prefectura del Departamento de Tarija invita a las Empresas Consultoras, Organizaciones no Gubernamentales, Asociaciones de Profesionales Libres, precalificadas y habilitadas para realizar la ejecución de la Prevermin II/98, presentar sus propuestas para realizar Estudios de Sistemas de Agua Potable y Saneamiento en los Municipios de Cercado, San Lorenzo, El Puerito, Concepción, Yunchuri, Padilla, Entreríos y Yacuiba, de acuerdo al Pliego de Condiciones que podrá ser adquirido en la Sección Caja del Tesoro Departamental (Plaza Luis de Fuertes calle Sucre Esq. La Merced), previa cancelación de Bs. 100.- (Cien 00/100 Bolívianos). Las propuestas se presentarán en forma escrita y con las condiciones establecidas en el pliego, incluyendo la Sobervencia Preferencial, hasta horas 18:00 del día viernes 14 de agosto de 1998, en la Secretaría Departamental de Desarrollo Social situada en Av. Las Américas esquina España 2da. Planta.

La apertura de propuestas tendrá lugar en acto público a efectuarse en las Oficinas de la Dirección General Departamental a horas 9:00 del día lunes 17 de agosto de 1998.

Cualquier consulta o aclaración podrá ser formulada por escrito a la UNASBAR (Dirección de Saneamiento Básico), hasta diez días antes de la fecha límite de presentación de propuestas.

La Prefectura se reserva el derecho de declarar desierto la presente convocatoria por las causales establecidas en el art. 41 de la R.S. N° 216145.

Tarija, 16 de julio de 1998.

Pese a rechazo de Cámara Baja

## Yeltsin aplicará plan anticrisis en Rusia

MOSCÚ, Rusia  
Agencia ANSA

El presidente ruso Boris Yeltsin firmó algunos decretos para aplicar una parte de un plan anticrisis del gobierno que la mayoría comunista y nacionalista de la Cámara Baja (Duma) rechazó o modificó radicalmente durante los últimos días, dijo la agencia Interfax.

Yeltsin autorizó al jefe del gobierno Serguey Kirienko a aplicar por decreto el programa, de cuya ejecución depende un pres-

tamo de más de 22.000 millones de dólares en dos años concedido a Rusia por el Fondo Monetario Internacional, el Banco Mundial y el Japón.

Kirienko explicó que, de aceptarse la posición de la Duma (que rechazó una parte de la reducción de gastos, la introducción de nuevos impuestos y la reforma del sistema fiscal previstos en el plan anticrisis), el ahorro previsto en el presupuesto del Estado se habría reducido en dos tercios. \*

**Murieron ya 30 soldados**

## Canciller afirma que comenzó la guerra

TIRANA, Albania  
Agencia ANSA

El canciller de Albania, Paschal Milo, declaró que "la guerra ha comenzado", después de la violenta batalla del sábado en la frontera entre la provincia serbia de Kosovo, habitada con mayoría albanesa, y su país.

### APOYO A LOS ALBANESES

Esa batalla costó la vida al menos 30 soldados del Ejército de Liberación de Kosovo.

Entrevistado por el diario independiente Gazeta Shqiptare, Milo dijo que "las últimas cuestiones pusieron en

evidencia una vez más el carácter académico de la política llamada diplomacia preventiva, y la necesidad en cambio de acciones radicales para bloquear la máquina de guerra fascista del líder serbio Slobodan Milosevic".

### CORRÍO SANGRE

El ministro de Exteriores también precisó que su gobierno ofrecerá pleno apoyo a los albaneses del Kosovo, aunque "estamos empeñados en resolver en modo pacífico el conflicto a través de contactos con todos los organismos internacionales". \*

En el estudio de la OIT, Europa occidental aparece con los índices más altos de violencia en los lugares de trabajo entre los 33 países que cubre el estudio. El 11,2 por ciento de los trabajadores y el 8,9 por ciento de las trabajadoras sufren algún tipo de violencia laboral. En Argentina la violencia en el lugar de trabajo afecta a 6,1 por ciento de los hombres y a 11,8 por ciento de las mujeres.

En el estudio de la OIT, Europa occidental aparece con los índices más altos de violencia en los lugares de trabajo, pero el informe considera que esto puede deberse a que en esta región el nivel de documentación y denuncia de tales incidentes es más elevado que en cualquier otra.

Según el informe, los trabajadores en Francia están expuestos a los índices más altos de violencia en sus lugares de trabajo entre los 33 países que cubre el estudio. El 11,2 por ciento de los trabajadores y el 8,9 por ciento de las trabajadoras sufren algún tipo de violencia laboral. En Argentina la violencia en el lugar de trabajo afecta a 6,1 por ciento de los hombres y a 11,8 por ciento de las mujeres.

En el estudio de la OIT, Europa occidental aparece con los índices más altos de violencia en los lugares de trabajo, pero el informe considera que esto puede deberse a que en esta región el nivel de documentación y denuncia de tales incidentes es más elevado que en cualquier otra.

Los ataques físicos, no sexuales, en el lugar de trabajo, afectan a 13,2 por ciento de los hombres y 11,9 por ciento de las mujeres.

"Las víctimas de violencia en el lugar de trabajo se encuentran, en su mayoría, entre los 23 y 49 años de edad, aunque las víctimas femeninas

son, en promedio, más jóvenes que los hombres", señaló el informe.

En EE.UU., cada año ocurren unos 1.000 asesinatos en los sitios de trabajo. En este país, el homicidio se ha convertido en la causa principal de muertes en el trabajo para las mujeres y en la segunda causa de muerte para los hombres.

Los conductas que el estudio de la OIT considera como violentas, incluyen el abuso, la impertinencia, los gritos a los subordinados, y la presión sobre los trabajadores mediante la crítica constante o el retiro de responsabilidades cuando alguien no cumple lo que se le ha exigido.

La lista de violencias comprende el homicidio, la violación, el robo, las palizas, los insultos, las amenazas, el ostracismo, los golpes y la intimidación.

"Un problema creciente", Australia, Austria, Dinamarca, Alemania, Suecia, el Reino Unido y Estados Unidos es el del abuso de grupos de trabajadores contra uno de ellos sometido a hostigamiento psicológico", señaló el informe.

Por tanto, la violencia, según la OIT, es un problema de salud de dimensiones globales, que tiene impacto directo sobre el trabajo, la salud personal y la seguridad de los trabajadores.

## SUPERINTENDENCIA DE ELECTRICIDAD

### SISTEMA DE REGULACION SECTORIAL

### EXTRACTO DE SOLICITUD

#### SOLICITUD DE USO DE BIENES DE DOMINIO PÚBLICO PARA LA CONSTRUCCIÓN DE LA LINEA DE TRANSMISIÓN DE 115 KV PLANTA CAHUA - HUAJI

El suscripto Superintendente de Electricidad, a.i. Alejandro Nowotny, al amparo de lo dispuesto por el artículo 36 de la Ley de Electricidad N° 1604 de 21 de diciembre de 1994 y el artículo 5º del Reglamento de Uso de Bienes de Dominio Público y Constitución de Servidumbres aprobado por Decreto Supremo N° 24043 de 28 de Junio de 1995, publica el presente extracto de solicitud de uso de bienes de dominio público para el Proyecto "Línea de Transmisión en 115 KV Cahua - Huaji", impetrado por la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica S.A. Bolivian Power Company Ltd. (COBEE-BPCo.).

**SOLICITANTE:** COMPAÑIA BOLIVIANA DE ENERGIA ELECTRICA S.A. BOLIVIAN POWER COMPANY LTD. (COBEE BPCo.)

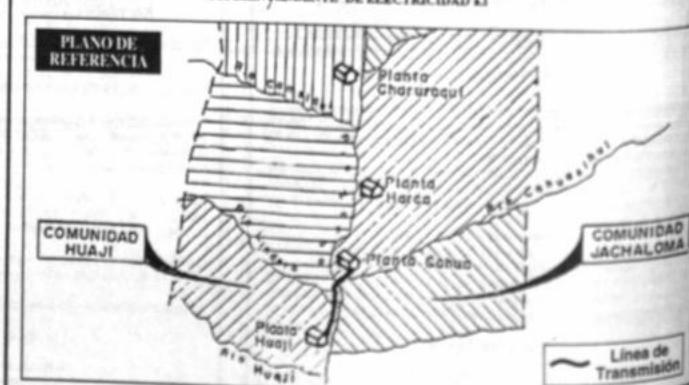
**OBJETO:** Obtener de la Superintendencia de Electricidad la autorización para constituir el derecho de uso de bienes de dominio público para la construcción de la línea de Transmisión de 4.5 Km. de longitud entre la Planta Cahua y la Planta de Huaji constituida por 17 estructuras metálicas y que forman parte del proyecto de expansión del sistema de generación en el Valle de Zongo. La línea atraviesa las siguientes zonas rurales: Comunidades de Huaji y Jachaloma.

Las personas individuales o colectivas de derecho público o privado que pudieran ser afectadas en su derecho propietario o puedan ser perjudicadas con el proyecto "Línea de Transmisión en 115 KV Cahua - Huaji", podrán hacer conocer sus observaciones y objeciones, ante la Superintendencia de Electricidad, dentro de los siguientes treinta días a la fecha de la presente publicación, en forma escrita en la siguiente dirección:

Superintendencia de Electricidad  
Avenida 16 de Julio N° 1571  
La Paz, Bolivia

La Paz, 13 de julio de 1998

  
Alejandro Nowotny  
SUPERINTENDENTE DE ELECTRICIDAD a.i.



Candidatos a primer ministro

## Presentan alternativas para impulsar economía japonesa

TOKIO, Japón  
Agencia REUTERS

Dos de tres candidatos al cargo de primer ministro de Japón señalaron que buscarán impulsar la estancada economía del país hacia un crecimiento de aproximadamente el tres por ciento si resultan elegidos.

KEIZO OBUCHI

El ministro del Exterior Keizo Obuchi señaló que creía que era inevitable que la economía de Japón sufriera una contracción este año pero destacó que con

sus propuestas de recortes de impuestos y un mayor gasto gubernamental, la economía podría recuperarse.

### DEBATE

En un debate por la cadena de televisión Asahi con los otros candidatos, el político Seiroku Kajiyama y el ministro de Salud, Junichiro Koizumi, Obuchi dijo que "tres o cuatro por ciento... cinco por ciento es un poco difícil, pero de todos modos debemos regresar al crecimiento positivo", agregó.

### POLÍTICOS

Los tres políticos buscan ser elegidos a la presidencia del gobernante Partido Liberal Democrático (PLD), un empleo que lleva consigo el cargo de primer ministro del país a consecuencia de que el partido goza de la mayoría en la Cámara Baja del parlamento. \*

## COLEGIO DE INGENIEROS AGRONOMOS DE BOLIVIA

Consejo Ejecutivo Nacional

Señor

Gral. Hugo Banzer Suárez

EXCELENTE PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

Nuestra mayor consideración:

A tiempo de expresarle nuestro saludo, quisieramos también reflejar la gran satisfacción del Colegio de Ingenieros Agrónomos de Bolivia por la respuesta de su Excelencia a una primera carta que le enviamos en agosto de 1997.

Aún cuando el sector se vio fortalecido al ser restituída la cartera de agricultura con el rango de Ministerio, satisface plenamente nuestra sugerencia contenida en la carta referida anteriormente, las autoridades a cargo del mismo no resultaron ser idóneas para lograr los impactos esperados en materia de desarrollo rural.

Consideramos que las últimas medidas tomadas por su Excelencia con respecto a la administración del Ministerio de Agricultura, Ganadería y Desarrollo Rural eran urgentes y extremadamente necesarias. Con el nombramiento del nuevo Ministro estamos seguros que el país ha ganado, no solamente porque se trata de un profesional destacado de nuestro sector, con alta experiencia y compromiso con el desarrollo agropecuario y rural, sino también porque ahora este Ministerio tendrá una dirección coherente, sistemática y eficiente, que podrá concretar los logros que todos anhelamos, especialmente para el segmento poblacional que muestra los más altos índices de pobreza de nuestro país.

Con este motivo, Señor Presidente, reciba usted nuestras sinceras felicitaciones por la actitud asumida y deseos de éxito en el desempeño de sus altas y delicadas funciones.

Cochabamba, 18 de julio de 1998

Ing. Agr. Gonzalo Romero G.  
PRESIDENTE

Ing. Agr. Waldo Telleria P.  
VICEPRESIDENTE

Ing. Agr. Carlos Espinoza S.  
SECRETARIO GENERAL

Ing. Agr. Mauricio Larrea L.  
SECRETARIO DE HACIENDA

Ing. Agr. Jaime La Torre  
SECRETARIO DE ACTAS

La lista de parientes es larga pero la práctica no es nueva

## Nepotismo en la Corte de Oruro

Consejo de la Judicatura ha pedido informe

• ORURO

Los vocales de la Corte Superior del Distrito Judicial de Oruro incumplen el artículo 9no. de la Ley de Organización Judicial, que prohíbe la incompatibilidad de funciones en razón de parentesco, al permitir que sus familiares trabajen como auxiliares y desempeñen funciones en el tribunal orureño.

Este caso de nepotismo es de conocimiento del Consejo de la Judicatura, cuyo órgano ha pedido un informe a la Corte Superior del Distrito para establecer estos hechos que fueron denunciados hace poco a fin de evitar y superar irregularidades en el distrito judicial de Oruro.

El Consejo ha pedido un informe a la Corte orureña, pero la solicitud llegó durante la pasada vacación judicial que terminó el 16 de julio, por lo que hasta el momento no se concluyó de elaborarlo, según se conoció oficialmente.

Los casos de incompatibilidad denunciados y que fueron verificados mediante planilla, involucran a los vocales Hugo Antezana Bretel, presidente de la Corte Superior del Distrito Judicial; Alfredo del Castillo Ricaldi, vocal de la Sala Civil; Rodolfo Fuentes Borda, ex vocal de



JUAN MAMANI

Corte Superior de Justicia de Oruro.

la Sala Penal, Angel Irusta Pérez, vocal de la Sala Civil y Ernesto Arañibar Sagarnaga, decano de la Corte Superior de Justicia y presidente de la Sala Penal y del ex vocal de la Sala Penal, Facundo Ramírez Vélez entre otros funcionarios.

Las incompatibilidades están normadas por la Ley 1455 que en

su artículo 9no señala: "Los magistrados o jueces que fueran parientes hasta el cuarto grado de consanguinidad y de afinidad hasta el segundo grado, con vínculos de adopción o espiritual provenientes del matrimonio o bautismo, no podrán ejercer sus funciones en un mismo tribunal o en dos tribunales o juz-

gados inmediatos en grado dentro del mismo distrito judicial. Esta incompatibilidad es también aplicable al personal subalterno".

Las designaciones de familiares no son nuevas. Esta práctica ya se dio en el pasado. El ex ministro Hugo Salvatierra Oporto, cuando ejercía esas funciones, influyó en la

designación de su hermana, Lola Salvatierra, como Notario de Fe Pública y de su sobrino Omar Murillo Salvatierra como juez, favoreciendo además a otras personas. También fue designada como auxiliar Lourdes Morales Ramos, hija del ex presidente de la Corte Superior de Justicia, Fausto Morales.

### La Policía atrae más a mujeres que a hombres

• TARIJA

Son más las mujeres que los varones los aspirantes a policías en Tarija, de acuerdo a los inscritos al Centro de Formación y Capacitación Policial (Cefocap) inaugurado hace tres días en esta ciudad por el comandante General de la Policía, Ivar Narváez.

El director de este Centro, Rolando León, informó de 64 inscritos, de los que 47 son mujeres y 17 varones, donde se capacitarán en seis meses para graduarse como policías profesionales.

Narváez declaró que con este Centro se incrementará el número de efectivos policiales que son necesarios en todas las ciudades del país, incluso Tarija donde hasta hace poco la seguridad ciudadana era mayor. "Son 150 mil personas a las que hay que dar seguridad", dijo Narváez al remitirse a la población de esta ciudad que contaba con este Centro de formación, pero que "con un mal criterio alguien cerró sus puertas entre 1991 y 1992". Anteriormente se informó que el número de policías en esta ciudad era de 300 efectivos. +

## En Cochabamba el negocio es imparable 9.000 chicherías clandestinas

Entre 80 y 120 locales por barrio.

• COCHABAMBA

En los 14 distritos de esta ciudad existen alrededor de 9.000 chicherías clandestinas que, en general, elaboran y comercializan el producto en condiciones higiénicas inadecuadas para el consumo humano.

La Alcaldía Municipal, durante batidas realizadas en los barrios, encontró la venta de chicha contaminada y adulterada que es servida, además, a menores de edad.

El municipio tiene registrados 331 locales de reventa de chicha y 421 establecimientos de expendio, es decir, 752 que están autorizados, sin embargo, se estima la existencia de algo más de 10.000.

La oficial mayor de recursos humanos de la Alcaldía, Maritza del Castillo, informó que se inició una "verdadera campaña" en contra de este tipo de lugares que "podría decirse que son un peligro público porque atentan contra la salud de los cochabambinos".

De un tiempo a esta parte las chicherías, así como otros locales de expendio de bebidas alcohólicas y de



PRESENCIA COCHABAMBA

Las chicherías, un dolor de cabeza.

diversión, proliferaron de manera "alarmante" especialmente en zonas de alta concentración de población.

En el distrito sur de esta capital, por ejemplo, se encontró entre 80 y 120 establecimientos para la venta y reventa. En una sola cuadra se pudo constatar el funcionamiento de cuatro, obviamente, sin respetar las normas establecidas.

En un tiempo a esta parte las chicherías, así como otros locales de expendio de bebidas alcohólicas y de

los últimos días se clausuró más de 200 locales por no reunir las condiciones exigidas. Tan sólo en el barrio México se procedió al cierre de 91.

"Se ha sobrepasado los límites tolerables y estamos actuando", sostuvo a tiempo de convocar a la población a cooperar con la tarea. +

### Chicha de desayuno

La crisis socioeconómica obliga a muchos cochabambinos a consumir chicha de desayuno, de almuerzo y cena. El bajo precio del producto y sus efectos hace que centenares de personas lleguen hasta los locales donde los precios son más bajos porque son locales clandestinos. La jarra de litro cuesta un bolívar, el balde de cinco litros, conocido como "ch'ogo", cuatro bolívianos; y la lata de 20 litros, que contiene cuatro baldes, Bts 15.

Para que el precio sea menor que en otras chicherías, el producto es "alargado" o adulterado con agua y alcohol, pero previamente las condiciones de elaboración son precarias y "realmente peligrosas" para la salud.

### Iglesia: Lucha contra el alcohol sin privilegios

• SANTA CRUZ

La Iglesia justificó ayer en Santa Cruz su adhesión a la campaña contra el alcohol, pero aclaró que debe ser integral y no sólo contra algunos.

El arzobispo de Santa Cruz y presidente de la Conferencia Episcopal, monseñor Julio Terrazas dijo, en la homilía dominical, que no se trata de liberar a unos cuantos y condonar a otros con el rótulo de borrachos.

No al alcohol, es llegar a la conciencia de la sociedad entera, porque el alcohol en exageración es malo en los jóvenes y en los adultos. No hay aquí privilegios, atacar en unos y considerar en otros. El vicio es vicio y por tanto hay que concientizar".

Dijo que hay que concientizar a la familia. "Los valores de amistad, de solidaridad, no se dan con alcohol, sino con buen ejemplo. La sociedad tiene que darse cuenta que no es con unas cuantas ordenanzas que se arregla todo. Que también las leyes de protección a los niños, a los jóvenes, a la vida común, hay que aplicarlas y respetarlas".

En su criterio, no se puede atacar únicamente a los que consumen. Preguntó dónde están los vendedores y los productores.



### EL CLIMA

EN CAPITALS DE DEPARTAMENTO



### 2 POTOSÍ, PROVINCIAS

UYUNI: Cerca a Uyuni un bus volcó con 17 turistas ingleses sin mayores consecuencias.

### 2 SANTA CRUZ, CIUDAD

TRANSPORTE: 16.000 taxis provocan dolor de cabeza a las autoridades de la Alcaldía.

### 3 ORURO, CIUDAD

CAMELIDOS: Fomentan la elaboración de embutidos con carne de llama.

### 3 SUCRE, CIUDAD

AEROPUERTO: Lanzaron la licitación para el nuevo aeropuerto de Sucre.

### 3 LA PAZ, CIUDAD

OBSTÁCULO: Alcaldía prohíbe que las construcciones obstruyan el paso por las aceras.

### EL ALTO, CIUDAD

RENUNCIA: Juntas piden renuncia de superintendentes de agua y luz por parcialización.

**Cumplimos 1 Año y ya estamos en la preferencia de Ustedes, porque formamos parte de su Familia**

**ENCUENTRO MARGADO**

**ENCUENTRO MARGADO**

**TIERRA, LA TERCERA ROCA**

**SORPRESA, SORPRESA!**

**CIENCIA LOCA**

**GUARDIANES DE LA BAHIA**

**LA NIÑERA**

**PSI FACTOR**

**Bolivisión**  
En Canal 5 Bolivisión La Paz  
cumplimos 1 Año

## En Santa Cruz

# 16.000 taxistas, un dolor de cabeza para la Alcaldía

### Llevarán la bandera cruceña

• SANTA CRUZ

Los 16.000 taxistas que actualmente existen en la ciudad de Santa Cruz le está causando un serio problema al municipio de esa ciudad que ha decidido echarle el guante al problema una vez que reordene el tráfico a nivel de micros y colectivos.

El secretario general del Sindicato de Taxis 24 de Septiembre, Armando Azcarrumz, reconoció que en los últimos tiempos la proliferación de taxis "libres" ha devaluado el servicio en esta ciudad.

"El servicio es caótico, desordenado y peligroso porque cualquiera se compra un auto y es taxista", declaró.

El dirigente considera que una gran parte de los autos que fungen

de taxis, especialmente aquellos que no pertenecen a ninguna organización, no brindan seguridad a los pasajeros.

Lamentó que muchos de los taxis que trabajan llegan de otros distritos del país y no se sabe quiénes son y directamente aparecen trabajando a nivel de micros y colectivos.

De los 16.000 taxistas que se estiman, cerca de siete mil circulan en forma organizada, y más de la mitad es clandestino y no pertenece a ninguna institución gremial.

El Sindicato de Taxis 24 de Septiembre tiene registrado cerca de 5 mil asociados y la Asociación de Radimóviles 4.000.

### PELIGRO

Azcarrumz denunció que de los siete mil taxis "ilegales" muchos son utilizados para cometer delitos.

Indicó que por esa razón es que

su gremio ha solicitado a las autoridades que se proceda al reordenamiento vial.

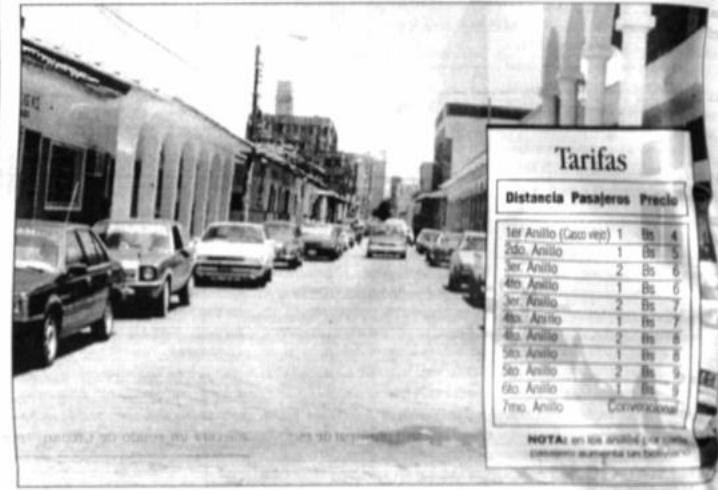
El gobierno municipal de Santa Cruz en las últimas horas ha confirmado que una vez concluya el reordenamiento de micros y colectivos se ingresará al reordenamiento de taxis.

Para ello se ha aprobado un distintivo para el taxi cruceño que llevará los colores de la bandera cruceña, es decir, estará pintado de verde en los laterales y blanco en la parte media.

El proyecto fue presentado por los taxistas que aseguran que tienen darle identidad al taxi cruceño.

Además, cada unidad llevará una tarjeta de identificación.

Por otro lado, todos los taxis llevarán un taxímetro que permitirá garantizar que los cobros sean uniformes y los usuarios no se vean perjudicados.



## En Potosí

# Bus se deslizó sin control y colisionó con una casa

### 10 heridos, ninguno de gravedad

• POTOSÍ

Un bus de la flota Belgrano se deslizó por una céntrica avenida de la ciudad de Potosí y fue a colisionar con un inmueble, mientras el conductor trataba de parar el vehículo. La flota estaba parada y recién comenzaba a cargar pasajeros para volver a la ciudad de Oruro. El choque dejó 10 personas heridas, aunque con daños leves. El hecho ocurrió el pasado viernes.

Paola Canaviri contó que la flota se preparaba para partir la ciudad de Oruro.

Cuando doña Paola luchaba con los pasajeros que se acomodaban en el pasillo, vio que el ayudante se bajó a la carretera para hacer señas

mientras el vehículo cobraba velocidad.

Dijo que el ayudante desesperadamente agitaba los brazos y supuso que había alguna falla en el vehículo, ya que la gente gritaba que un pasajero no había subido al bus. Un golpe fuerte detuvo al vehículo.

### DESCUIDO

Uno de los afectados, notablemente alterado, dijo que la flota se deslizó porque no tuvieron el cuidado de colocar una tranca en algunas de las ruedas.

Dijo que cuando el vehículo impactó en el inmueble la fuerza le hizo golpear su rostro en el vidrio causándole serias heridas.

Los choferes están acostumbrados a llevar pasajeros en los pasillos, dijo alguien que no quiso dar su nombre, quien añadió que la gente que

estaba en el centro del motorizado sintió más el choque.

De acuerdo a los primeros datos que se tienen en la Unidad Operativa de Tránsito, el vehículo se neutralizó y se deslizó por la avenida Panamericana.

### VERSIÓN DIFERENTE

El administrador de la flota Belgrano, Héctor Morales, dio una versión diferente a la de los pasajeros, por lo cual continúa la investigación, ya que el vehículo chocó contra la casa de la familia Huarachi, dejando daños materiales de consideración.

Autoridades de la policía departamental indicaron que era una fata grave llevar pasajeros en los pasillos y que en caso de comprobarse se esa situación se impondría la sanción correspondiera a los propietarios de la flota.

## Veintidós personas heridas

# 17 ingleses se accidentaron en Uyuni

### Conductor se encontraba en estado de ebriedad

• UYUNI

Veintidós personas resultaron heridas ayer a 22 kilómetros de Uyuni, entre ellos 17 turistas ingleses, cuando un ómnibus de la empresa de transporte de pasa-

jeros Panasur, placa NSA-209 volcó a las 7 de la mañana de ayer, informaron las autoridades de tránsito.

La movilidad se accidentó poco antes de llegar a Uyuni. De acuerdo a las investigaciones policiales, el conductor se encontraba en estado de ebriedad, aspecto que fue confirmado por el médico que atendió a los heridos.

Los heridos fueron trasladados en ambulancias al hospital "José Eduardo Pérez". Gran parte de los pasajeros accidentados son turistas

bolivianos y extranjeros que viajaron a Uyuni.

Esperanza Ballón Ayaviri de 68 años (Llica), Lola Sifiani de Gutiérrez, 41 años (Llica), Doris Huayhua Ali, 32 (Uyuni), Tatiana Quispe de Valera, 53 años (La Paz), Mauricio Valera Quiroz, 8 años (La Paz), todos con fracturas y policonfusiones.

Los ingleses que se encontraban en el vehículo viajaron más sueltos, sólo tienen leves contusiones y fueron dados de alta.

Adiestraron a microempresarios

# Embutidos de carne de llama para exportación

Cáritas y  
Unepeca están  
fomentando el  
proyecto.

• ORURO

Productores de camélidos andinos diversificarán su producción a través de microempresas para procesar embutidos de carne de llama que serán exportados con apoyo de Cáritas Diocesana y la Unidad Ejecutora del Proyecto Camélidos (Unepeca) que recién organizó un curso-taller para capacitar a los criadores de llamas, alpacas y vicuñas.

En el curso fueron capacitados 68 productores de diferentes provincias del departamento que se dedican a la crianza y mejoramiento de camélidos, quienes a la finalización del mismo tomaron ayer la decisión de lograr un aprovechamiento real de la carne que ahora ingresará a un proceso de diversificación de la producción de embutidos para la exportación.

En la clausura del curso que se cumplió en el parque Castro de Padilla, con una demostración de los embutidos y otros alimentos en base a carne de llama, el obispo de la Diócesis, monseñor Braulio Sáez, revalorizó la importancia económica y social de la cría del camélido, poniendo de manifiesto que se quiere apoyar a los más pobres, a los campesinos de menores ingresos, para mejorar su situación y lograr revertir la pobreza rural de la región.



Nadie duda ya del valor nutritivo de la carne de llama pero todavía su consumo es reducido.

Aseguró que dentro de la nueva política que aplica Cáritas, quieren llegar a los más necesitados, apoyarles en su desarrollo y fijar metas y objetivos que les permita vivir como verdaderos hijos de Dios y en comunión con sus hermanos, contando con trabajo que genere riqueza y a la vez, les permita obtener suficientes ingresos para mantener a sus familias.

En el curso se tomó como un factor de importancia el aspecto económico y social de la cría del ganado camélido que representa el 36.60% de la producción nacional, siendo ésta la principal actividad que se desarrolla en el occidente de Oruro.

Como objetivo principal de este

programa de apoyo se quiere incentivar la elaboración de derivados de carne de llama y su consumo en el mercado local y nacional, a partir de la capacitación y formación de mano de obra calificada en embutidos, promoviendo la creación de microempresas.

Participaron como expositores, Wilma Quinteros, Pedro Budych, Luis Alberto Aguilar, Edson Lima, quienes también explicaron los alcances del proyecto que tiene componentes interesantes para lograr la elaboración de chorizos, mortadillas, carnes frías y variedad de productos parrilleros.

Para desarrollar el proyecto se establecerá un Fondo de Crédito

Solidario que permita a los productores realizar la inversión que requieren para arrancar con las nacientes microempresas y además conseguir un mercado, donde la demanda vaya siempre en constante crecimiento, a nivel de la exportación de productos no tradicionales.

Está probado que la carne de llama tiene mayores contenidos proteínicos que la carne de vacuno y su principal ventaja es que no tiene colesterol. Esta última ventaja la ha convertido en el último tiempo en un producto cotizado. Sin embargo, el producto todavía no tiene un alto consumo en el mercado local por falta de hábito.

Proxenetas en Potosí

## La historia de Yesenia

• POTOSÍ

Yesenia no es su nombre real, pero lo usa desde que se dedica a trabajadora sexual. Dice que fue traída desde Santa Cruz con engaños a la capital potosina cuando sólo tenía 16 años.

Explica que vivía en la capital cruceña donde enfrentaba serios problemas económicos porque su madre se había divorciado.

Una amiga le informó sobre un señor que estaba buscando muchachas de buena presencia para trabajar como "coperas" en un bar.

Hace ya un año que llegó a la ciudad y se acuerda que viajó desde Santa Cruz en un vehículo muy moderno, cuando llegaron a esta ciudad le dejaron en una de las casas de tolerancia de la zona Norte.

En la noche le indicaron que bajara a un salón grande donde una mujer le dijo que era como

cualquier trabajo el hacer que los clientes ingieran bebidas alcohólicas y ganar una comisión por ello.

Después se dio el proceso a través del cual se le impulsó a mantener relaciones sexuales con los clientes. Según relata, esto incrementaba sus ingresos.

Al principio era muy duro entablar relaciones con los hombres que frecuentaban el lugar. Ella dice que ya se acostumbró a esta vida y que si bien mantiene relaciones con varios sujetos por noche aún tiene la esperanza de dejar esta vida.

Yesenia sostiene que algunos días no van clientes y solamente van pocos con los que hay que tomar, por lo cual tiene miedo de convertirse en alcohólica como ocurrió con una muchacha de Cochabamba, que en pasados días tuvo un ataque cardíaco y que fue salvada por milagro.

## Estará a 25 kilómetros

## Lanzaron licitación para el aeropuerto de Sucre

• SUCRE

La necesidad de un nuevo aeropuerto se siente sobre todo en época de lluvias.

El actual aeropuerto Juana Azurduy de Padilla, construido hace 25 años en Alto Tucupaya, a cinco kilómetros de la ciudad, tiene serias dificultades para la operación diurna y nocturna especialmente cuando el cielo no está despejado.

El proyecto consiste en la elaboración del estudio a nivel de prefactibilidad y factibilidad que permite la construcción del aeropuerto en un centro turístico, médico, productivo y cultural.

El proyecto cuenta con el financiamiento parcial del Fondo Nacional de Desarrollo Regional (FNDR) en el marco de recursos propios.

El nuevo aeropuerto será en las pampas de Alcantari, muy cerca de Yamparéz, a unos 25 kilómetros de la capital. El camino hacia esa zona está asfaltado.

## No se presentaron todos los documentos

# Contrato de desayuno escolar en manos del Concejo alteño

Comisiones presentarán informe para decidir.

• EL ALTO

El Concejo Municipal de la ciudad de El Alto decidirá esta semana si autorizará la suscripción del contrato que adjudica el servicio del desayuno escolar a la empresa Fagal, que se adjudicó la licitación pública convocada por la comuna alteña.

Arsenio Alegria vicepresidente del organismo legislativo de la comuna de El Alto informó que no se tomó una decisión hasta la fecha debido a que el ejecutivo no envió todos los documentos que tienen que ver con el desayuno escolar que se tiene previsto otorgar a 110 mil estudiantes altenses durante 18 meses.

Alegria reveló que todos los documentos del desayuno escolar fueron derivados a las comisiones Jurídica y de Educación.

### PUBLICIDAD

Hasta la semana pasada se ad-



Los escolares alteños esperan el desayuno.

virtió el recorrido de los vehículos de la empresa Fagal por las vías públicas publicitando el desayuno escolar a través de sus grandes leyendas.

En los 18 meses, de acuerdo a informes preliminares de las autoridades encargadas, se invertirán más de 3 millones de dólares americanos, cuyos recursos se pretenden

recortar de las obras de magnitud como la construcción de la segunda fase de la Av. 6 de Marzo, que comprende desde el cruce de la carretera a Laja hasta la ex tranca de Senkata.

Hasta la fecha, el Comité de Vigilancia se ha opuesto que la comuna utilice los recursos de la Ley de Participación Popular.

QUERELLA

Con relación a la querella anunciada por el alcalde Alberto Jiménez contra el concejal del MIR Reynaldo Portillo y el diputado José Luis Paredes, el vicepresidente del Concejo, manifestó que si existen irregularidades en la adjudicación del desayuno escolar deben demostrar con documentos.

## Deben instalar pasos desmontables

# Prohiben obras que obstruyan aceras

• LA PAZ

gación de que se instalen pasos provisionales desmontables.

Ante la proliferación de construcciones que colocando calaminas en las aceras o material de trabajo, obstaculizan el tráfico peatonal, la Alcaldía ha dispuesto la obli-

tabilidad vehicular y de peatones".

En prevención de riesgos de accidentes se instruye a los propietarios y empresas constructoras de obras en ejecución, recabar la respectiva autorización conforme a normas municipales.

Se reitera además que "tienen la obligación de instalar pasos peatonales con estructura desmontable en forma provisional", y que el incumplimiento será sancionado de acuerdo a normas vigentes.

# PRESENCIA DE EL ALTO

Palenque definió que sería alcalde

- EL ALTO

Antes de que asuma como alcalde Flavio Clavijo, el extinto jefe de Condepa Carlos Palenque ya le comunicó al actual alcalde Alberto Jiménez que sería la próxima autoridad.

La revelación fue hecha por Jiménez a dos años y dos meses en que reemplazó a Clavijo. El actual burgomaestre manifestó que el compadre Palenque ya le anunció antes de las elecciones municipales que sería el alcalde de El Alto. "Entonces me llamó una vez que tenía la mayoría absoluta, me dijo que me prepare", manifestó.

Cuando se lo nominó como candidato a la segunda concejalía, Jiménez ya sabía que iba a suceder a Clavijo, pero no tan pronto porque el ex alcalde duró en su tercera gestión sólo cuatro meses.

Aunque escuchando las recomendaciones del creador de Condepa se capacitó, Jiménez nunca imaginó que iba a entrar en escena tan pronto, ya que aspiraba a ser alcalde de transición los últimos dos años.

#### ANÉCDOTAS

Entre las anécdotas que Jiménez recuerda en sus más de dos años de gestión, se refiere a que permanentemente es objeto de reconocimientos, cuando pregunta por qué le reconoce la gente, responde, por las obras que ejecutó.

Fejuve pide la destitución de los "súper"

- EL ALTO

La Federación de Juntas Vecinales (Fejuve) de la ciudad de El Alto pide la destitución de los superintendentes de Agua y Electricidad por parcializarse con las empresas que suministran los servicios de agua potable y energía eléctrica.

Elias Troche, presidente de Fejuve informó que se planteó esa posibilidad a la Brigada Parlamentaria de La Paz, cuyos integrantes mostraron su predisposición. El dirigente vecinal amenazó que si se mantiene el alza arbitraria de tarifas de los dos servicios la Fejuve, junto a organizaciones como la Central Obrera Regional (COR) y otras entidades, volverá a ejecutar medidas de presión.

#### POSITIVO

A tiempo de calificar como positiva la marcha de protesta y el bloqueo del acceso a la autopista que realizaron en anteriores días, Troche informó que como repercusión de los efectos de las medidas los ejecutivos tanto de Electropaz y "Aguas del Illimani" les convocaron a reunirse. Anunció que si acuden no discutirán sobre temas concretos, no de forma sino de fondo.

A criterio del dirigente, en caso de que se reúnan con los ejecutivos de las empresas se planteará la revisión de concesiones, donde hay cláusulas que se observaron y no están de acuerdo con la realidad de los atentos.

También sugieren la conformación de una comisión interinstitucional conformada por Fejuve, la Brigada Parlamentaria paceña, la Alcaldía y los ejecutivos de Electropaz y "Aguas del Illimani" con la finalidad de seguir de cerca las operaciones técnicas que desarrollan en las zonas las dos empresas de servicios básicos.

Jiménez a más de dos años de gestión:

## "No me enriquecí como alcalde"

No tiene objeción a candidatura de Verónica Palenque.

- EL ALTO

El actual alcalde de la ciudad de El Alto, Alberto Jiménez Durán, nacido en Challapata, provincia Abaroa del departamento de Oruro, quiere ser recordado en el futuro como un alcalde que no se enriqueció en el cargo a costa del robo.

Jiménez sustituyó a Flavio Clavijo, quien se constituyó en el alcalde de El Alto que estuvo al mando de la comuna alteña por cinco años y fue reelegido a través del voto.

En una entrevista con PRESENCIA, el actual alcalde que tiene la profesión de arquitecto hizo una evaluación de su gestión de dos años.

**PRESENCIA (P).** - Desde que asumió, cuál es la obra más importante que ejecutó?

**Respuesta (R).** Es el ordenamiento en la Alcaldía, que tiene la

intención de llevar a la práctica la disminución de la corrupción si es que no se la erradica. Hasta ahora se logró sentar las bases de un municipio fuerte, creíble y sujeto de crédito. Como resultado se obtuvo el financiamiento de 12 millones de dólares de la Comunidad Económica Europea, una de las más grandes que logró El Alto en toda su historia.

**P.** - Cómo le gustaría que le recuerden en diez años?

**R.** - Como a un alcalde que no se ha hecho rico en la Alcaldía, que no se robó plata, eso es un buen recuerdo. También como un alcalde técnico, que sentó las bases de una administración técnica. No me interesa que me recuerden como alcalde político, porque la política está desprestigiada.

**P.** - La candidatura de Verónica Palenque al parecer impediría ser candidato en las próximas elecciones?

**R.** - Si hay una definición política, será el primer colaborador en cualquier gestión que tenga como norte el resolver las necesidades de El Alto. No sé por qué la gente se pelea tanto por subir si es una labor tan difícil.

**P.** - Hasta ahora ha tenido buenas funcionarios?

**R.** - Un 20 por ciento de los funcionarios satisfacen los requerimientos de eficiencia y servicio a la comunidad, el resto lamentablemente no. Los antiguos y los que tienen respaldo político dificultan.

Me habría gustado un nivel de autonomía mucho mayor para designar a los funcionarios jerárquicos para hacer de la Alcaldía mucho más eficiente. Los bajos salarios no permiten la contratación de funcionarios de alto nivel.

**P.** - Entró con los cabellos negros, ahora tiene canas...

**R.** - No es fácil ser alcalde en general, es mucho más conflictivo ser de El Alto porque hay necesidades muy grandes y los recursos son pequeños. Hay una Alcaldía embrionaria, tiene estancado su presupuesto y se multiplican sus necesidades. Las acciones son como gotas en el desierto. Hay varias cosas que corresponde al Estado, pero tiene que ser cumplido por la Alcaldía.

**P.** - Como alcalde puede ejercer su profesión?

**R.** - No hay tiempo para ejercer la profesión, yo hago algunas cons-



Jiménez y el rastro de los dos años de gestión.

**P.** - En alguna obra puso su profesión?

**R.** - Sí, el Centro Cívico fue ordenado por mí desde su fase inicial hasta su desarrollo como proyecto.

**De Lunes a Viernes  
a Hrs. 19:00**

**Cada día muchas emociones**



**Una historia que refleja la realidad de las cosas, revive aquellos inolvidables días en los que se desafía la libertad sin límites....**

**unitel 2**

# EDITORIAL LUX

Apoya la cultura y la Educación

## Publica Textos Escolares de Primera Calidad



# EDITORIAL LUX

Soluciones Impresas...

- DISEÑO GRÁFICO
- IMAGEN CORPORATIVA
- PRE-PRENSA DIGITAL
- SERVICIO DE SCANNER
- IMPRESIÓN DE AFICHES,
- REVISTAS, TRÍPTICOS.

Impresores de:

Laser, offset, digital, inyección, flexo, serigrafía, etc.

## PRESENCIA

Av. Mical. Santa Cruz  
Edificio Esperanza Mez  
Casa 111  
Tel: 311780-311781  
Fax: (591-2) 311780-311781  
La Paz, Bolivia

# PRESENCIA COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA

# COFRE DE OFERTAS

La Paz, lunes 20 de julio del 1998



PRESENCIA



ES UN SERVICIO DE:

## SECTOR COMPRA, VENTA, PERMUTA, ALQUILA, VENDE



ES UN SERVICIO DE:

## ¡DESEA VENDER? Ahora



EN PRESENCIA

Oportuna y veraz

**COFRE DE OFERTAS  
EN PRESENCIA**

Oportuna y veraz

**MOTIVO VIAJE**  
Vendo terreno en Caranavi, cantón Santa Fe.  
Ref. Tel. Mensaje 378963.

15.000 m<sup>2</sup>, papeles al día.15.000 m<sup>2</sup>, papeles al día.**EXTRAVIO**

**POR EXTRAVIO**  
De Certificado Bancario  
Certificado Bancario de depósito a plazo fijo  
del Banco Santa Cruz S/US. 16.218.73. N°  
12549. Se insinúa a quien lo tenga depositar  
en el Banco de Santa Cruz-La Paz.

SEMINUEVAS EN VENTA Y ALQUILER  
MINOLTA EP-4300 MITA DC-3585COMERCIALES Ref. EDIFICIO  
CAMARA DE COMERCIO SUBSUELLO

LOCAL N° 1

**CERTIFICADO DE DEPÓSITO A PLAZO FIJO No. 0083097 DEL BANCO NACIONAL DE BOLIVIA S.A.**

Local 1

Casa 1396

## PROGRAMA CAMBALACHE

**SIGLO XXI**

CIRCUITALACION, CARRETERA CAPACHOS OFERTABLE, FONO: 72971 CEL. 01141073

**VENTA DE PROPIEDAD****POR EXTRAVIO**

SEÑORES INVERSIONISTAS VENDO  
PROPIEDAD DE 900 HECTAREAS ENTRE  
MONTERO Y OKINAWA A 20 Km. DE  
MONTERO. 2.500 Mts. DE FREnte  
SOBRE ASFALTO CON CASA, CORRALES,  
4 POZOS SURGENTES Y 8 POZOS  
ARTIFICIALES LUZ. TELEFONO. Ref.  
537894 - 231397

**CASA EN VENTA**

OCASIÓN VENDO VAGONETA TOYOTA LAND  
CRUISER ORIGINAL JAPONES. COLOR ROJO.  
FULL EQUIPO, TECHO ALTO Y SOLAR, PAPELES  
AL DIA. VER PLAYA DE AUTOS. LLAMAR  
COCHABAMBA TELEFONOS 04-282223 Y 04-  
326052

**CASA EN VENTA**

En venta casa en San Luis Pampa c/5 # 110 con garaje  
de 250 m<sup>2</sup>. 4 cuartos, baño, cocina, agua y luz, papeles  
al dia (Urbanización 1<sup>er</sup> de Mayo El Alto).  
Tel. 83134, Sr. Virgilio, S/US. 15.000. 314208 Sr. Erm.  
Ref. Tel. Mensaje 378963.

**POR EXTRAVIO**

**JUSTO Y FRANCO**  
DESPUES DE TRES MESES, UD. SE VERA COMO EL DAVID DE MIGUEL ANGEL

**GIMNASIO**  
NO SI UD. COMIENZA CON LAS RUINAS DE PONER YA,

T-PLANES

623

## C R U C I M A N I A POR LUIS (CAMPIOS)™

Formadas

6x6x6

## GUIA MEDICA DE PROFESIONALES



### CONSULTORIO RADIOLOGICO

Dr. Fernando Contreras Paz  
Dr. J. Fernando Contreras M.  
Medicos Radiologos Especialistas

#### MODERNAS UNIDADES DE DIAGNOSTICO POR IMAGEN

**SEÑORA:** ¿Como saber si está consumiendo suficiente calcio?  
Una buena manera de conocer el riesgo de Osteoporosis es midiendo la densidad ósea de los huesos. Consulte con su médico.

**La Densíometría ósea lo puede determinar.**  
**PRECIOS MODICOS. ATENCION SABADOS PREVIA CITA**  
E-mail: fcompaq@asobaa.enteinet.bo

Av. 16 de Julio 1479 Ed. San Pablo Planta Baja Of. 5 Tel/Fax: 3598575  
Dom. 3603222 casilla 49165 Cel. 0151-21228 0112-376886

### CENTRO MEDICO DE ACUPUNTURA

MASAJES—PEKIN CHINO—CON 3 GENERACIONES Y 35 AÑOS DE EXPERIENCIA. INVITADO POR LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA EL AÑO 1987

### DR. LIANG WEI JUN

Catedrático de la Universidad de Pekin. Cura dolor intensos y prolongados en cualquier parte del cuerpo.

Lo antes posible. dolores de todo tipo. Prostatitis, impotencia, parálisis facial, insomnio, aumento manovia, astma, gota, visión, alergias, hemorroides, hemiplejia, zumbido, calvicie, varices, sordomudez, herpes zoster, Embolia, trombosis, hernia de disco columna, rauatismos, artrosis, artritis, agujas cirugia, moderno método de acupuntura china alemana "mennien la misma que se usa en mejor y nueva".

Edu. Estuve primera plaza entre Paises las Andinas y Plaza haban La Católica, Planta baja. Tel. 3223832, La PAZ, lunes, domingos (lunes) 08:30 a 20:30



Dr. Enrique Sanchez Hs. 15:00 a 20:00 CEMEP  
Dr. Carlos Jimenez Hs. 10:00 a 12:00 Edif. Junin P.1 Tel. 350461 (martes y viernes)

Dra. Miriam Lopez Hs. 17:00 a 20:00 Clínica Santa Fe  
Dr. Erich Rada. Ed. Petrolero Tel. 392978  
Dr. Emilio Lloayza Edif. Cd. Marca de Comercio Of. 10 Tel. 390222

Dr. Orlando Panagua, Clínica Solo Jerezano Av. Busch 1924 Tel. 3265965  
Carlos Bustamante Hs. 9:00 a 12:00 Plaza I. la Católica

Dr. Jaime Aguirre Hs. 17:30 a 20:00 Edif. Montevideo P.2 Tel. 322975  
Inyectables, sueros, curaciones-C.E.MEP Atención a afiliados y público en general.

Fisioterapia: SE NECESITA trabajadora del hogar para vivienda en villa El Carmen, tres dormitorios, todas las dependencias, garaje, cuarto de empleada, calle Uno. Caja nº 15.

Proctología: SE NECESITA trabajadora del hogar para vivienda en villa El Carmen, tres dormitorios, todas las dependencias, garaje, cuarto de empleada, calle Uno. Caja nº 15.

Farmacia-Enfermaria: SE NECESITA trabajadora del hogar para vivienda en villa El Carmen, tres dormitorios, todas las dependencias, garaje, cuarto de empleada, calle Uno. Caja nº 15.

Atención a afiliados y público en general.

Oportunitad y ventaja

## CEMEP

### CENTRO MEDICO LA PRENSA

Calle Campero Nº 52 Tels. 321943 - 3411185

#### Medicina general :

Dr. Victor H. Gausin Hs. 10:00 a 12:00 CEMEP  
Dr. Juan Glasinovich Hs. 15:00 a 17:00 CEMEP  
Dr. Luis Palacios Hs. 17:00 a 18:30 CEMEP  
Dr. Alberto Andrade Hs. 10:00 a 12:00 CEMEP

Dr. Jorge Fernández Hs. 13:00 a 17:30 CEMEP  
Dr. David Maldonado Hs. 17:00 a 19:30 Edif. Saenz Tel. 343379

Dr. Luis Nistaz Hs. 18:00 a 19:30 CEMEP

Dr. Jorge Orelana Hs. 17:00 a 19:00 CEMEP  
Dr. Alfonso Méndez Hs. 19:00 a 20:00 CEMEP  
Dr. Rolando Mojica Hs. 17:00 a 20:00 Edif.

Condor Piso 4 Tel. 367419  
Willredo Rojas Hs. 17:00 a 18:00 CEMEP

Dr. Adhemar Dívalos Hs. 13:00 a 20:00 CEMEP  
Dr. Juan Burga Hs. 10:00 a 12:00 CEMEP  
Dr. Orlando Torricos Hs. 17:30 a 19:30 Edif.

16 de Julio P. 8 Tel. 374335  
Dr. Guillermo Suárez Hs. 18:00 a 20:00 Edif.

Monje Campero P.1  
Dr. Jaime Zeballos Hs. 9:30 a 12:30 CEMEP  
Dr. Elizabeth Escalante CEMEP Hs. 15:00 a 19:30

Dr. Raúl Lara Hs. 18:00 a 20:00 Av. Camacho 1468 Tel. 366123  
Dr. Enrique Sánchez Hs. 15:00 a 20:00 CEMEP

Dr. Carlos Jiménez Hs. 10:00 a 12:00 Edif. Junin P.1 Tel. 350461 (martes y viernes)

Dr. Miriam López Hs. 17:00 a 20:00 Clínica

Santa Fe  
Dr. Erich Rada. Edif. Petrolero Tel. 392978  
Dr. Emilio Lloayza Edif. Cd. Marca de Comercio Of. 10 Tel. 390222

Dr. Orlando Panagua, Clínica Solo Jerezano Av. Busch 1924 Tel. 3265965  
Carlos Bustamante Hs. 9:00 a 12:00 Plaza I. la Católica

Dr. Jaime Aguirre Hs. 17:30 a 20:00 Edif. Montevideo P.2 Tel. 322975  
Inyectables, sueros, curaciones-C.E.MEP Atención a afiliados y público en general.

Fisioterapia: SE NECESITA trabajadora del hogar para vivienda en villa El Carmen, tres dormitorios, todas las dependencias, garaje, cuarto de empleada, calle Uno. Caja nº 15.

Proctología: SE NECESITA trabajadora del hogar para vivienda en villa El Carmen, tres dormitorios, todas las dependencias, garaje, cuarto de empleada, calle Uno. Caja nº 15.

Farmacia-Enfermaria: SE NECESITA trabajadora del hogar para vivienda en villa El Carmen, tres dormitorios, todas las dependencias, garaje, cuarto de empleada, calle Uno. Caja nº 15.

Atención a afiliados y público en general.

Oportunitad y ventaja

## LA PAZ

### VARIOS

pollo broaster y ham- burguesas 356384 - 356069

Sra. Juana Holguin Zona Rosario Venta casa en Av. Kollasuyo, calle Chappare, 112 m2. Precio 35.000 sus. ofitable Teléfono 314531

Sr. Javier Durán Sopocachi Colocamos sueros e Inyectables. Tel. 417259 - 0154-584

Sra. Carmen Ofrezce servicios de cosmetología, tratamientos faciales. Tel. 241381

Sra. Jesus Alianca Villa Ofreco servicio de trabajo multiple, limpia de piezas. Tel. 216700

Sr. Richard Mamani Vende automóvil modelo 1991 marca Nissan, motor 1.800, color blanco. Precio 3.000 \$us. ofrecible. Tel. 3863357

Sr. Natalio Venda casa en Loma Lomas 28.000 \$us. CO.

Sra. Patricia Delgado

Ofrece servicios de estetica en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas SPVGA color \$us 775.- Pentium / 200 \$us.- 759.- Shopping

Doryan Sagarmaga 189

espuma Murillo teléfono 390355 - 3535537.

SE REQUIERE en anti-

crítico departamento pequeño, garzonier o habitaciones preferentemente en planta baja para dos personas mayores. Ref: ECO 2.000.

DE OCASIÓN SE vende una casa de cuatro planos, en la zona de La

esquina Murillo teléfono 390355 - 3535537.

SE REQUIERE una niña para cuidar un bebé, debe tener experiencia y certificados. Ref. 784830 o 4503535.

SE BUSCA una muchacha ayudante de 13 15 años para labores de casa, cama alta, que vive en alrededores de calle Bení. Ref. 335174.

SE BUSCA una muchacha ayudante de 13 15 años para labores de casa, cama alta, que vive en alrededores de calle Bení. Ref. 335174.

SE OFRECE empleada de baño a domicilio. Tel. 210294.

SE ALQUILER TIENDA céntrica. Colón 774. -

SE VENDE Departamento en el Edificio Mercado de Miraflores, o se permute con otro en Cochaabamba. Ref: 019-24029.

SE VENDE terreno en villa "La Merced", 200 metros cuadrados. Ref: 343080. Sra. Antonia González.

SE OFRECE dos piezas. Tel. 206. Ref: en la dirección indicada.

SE VENDE casa en El Alto zona 12 de Octubre que se bien de cocina y una muchacha para

tiendas terminadas más tiendas. Planta baja con tres tiendas. Cuenta con todos los servicios. Tel. 317527.

SE OFRECE trabajo en anticrítico dos piezas y cocina. baño a compartir en 2.500 dólares. Ref: calle Prolongación Gonzales, Alto Sopocachi, fl. 1 Sr. Ponce.

SE VENDE apartamento cerca a plaza del Estadio. 15 años de financiamiento bancario. Tel. 4180999.

SE VENDE apartamento en zona urbanizada "COTACAPURITO" 50 hectáreas. Ref: 825015.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

SE VENDE apartamento en la ciudad de Tarija. Ref: 317527.

## CEMEP

### CENTRO MEDICO LA PRENSA

Calle Campero Nº 52 Tels. 321943 - 3411185

#### Medicina general :

Dr. Fernando Contreras Paz  
Dr. J. Fernando Contreras M.

Medicos Radiologos Especialistas

#### MODERNAS UNIDADES DE DIAGNOSTICO POR IMAGEN

**SEÑORA:** ¿Como saber si está consumiendo suficiente calcio?  
Una buena manera de conocer el riesgo de Osteoporosis es midiendo la densidad ósea de los huesos. Consulte con su médico.

**La Densíometría ósea lo puede determinar.**  
**PRECIOS MODICOS. ATENCION SABADOS PREVIA CITA**  
E-mail: fcompaq@asobaa.enteinet.bo

Av. 16 de Julio 1479 Ed. San Pablo Planta Baja Of. 5 Tel/Fax: 3598575  
Dom. 3603222 casilla 49165 Cel. 0151-21228 0112-376886

SE VENDE apartamento en villa "La Merced", 200 metros cuadrados. Ref: 343080. Sra. Antonia González.

SE OFRECE dos piezas. Tel. 206. Ref: en la dirección indicada.

SE VENDE casa en El Alto zona 12 de Octubre que se bien de cocina y una muchacha para

tiendas terminadas más tiendas. Planta baja con tres tiendas. Cuenta con todos los servicios. Tel. 317527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

317527. S.A. 517527.

SE VENDE apartamento en villa Sagarmaga 189

MMX 32 Ram Hd 4.3 Gigas, MULTIMEDIA 52X CREATIVE

GAS. VGA COLOR DATA JET CENTER, Pasaje del Centro, Local 1A Pérez

